

L'any dos mil disset, dijous, dia 21 de desembre, a casa comuna d'Escaldes-Engordany es reuneix el Consell de Comú en sessió ordinària, sota el següent Ordre del dia:

1. Lectura i, si hi ha lloc, aprovació de l'acta corresponent a la sessió ordinària celebrada el dia 20 de novembre de 2017.
2. Proposta de ratificació dels acords adoptats per la Junta de Govern en les sessions celebrades els dies 13, 20 i 27 de novembre, i 4 de desembre de 2017.
3. Proposta d'aprovació de l'Ordinació general del pressupost econòmic 2018.
4. Proposta d'aprovació de l'Ordinació de modificació i refosa de l'Ordinació tributària.
5. Proposta d'aprovació de l'Ordinació sobre preus públics.
6. Proposta d'aprovació d'una Ordinació de transferència de crèdit, per fer front a l'adjudicació de les obres relatives a la reforma de les façanes de l'edifici comunal situat a l'av. Fiter i Rossell i de Casa Comuna.
7. Proposta de delimitació amb el terreny comunal de la parcel·la coneguda com "la Devesa de Can Noguer" (UA-Suble-30), propietat de les Sres. Montserrat i Lurdes Sirés Grau.
8. Proposta d'aprovació del Pla Parcial pel desenvolupament urbanístic de la unitat d'actuació de sòl urbanitzable 30 (UA-Suble-30), *Bosc de la Devesa*.
9. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs de reforma de les façanes de l'edifici de Casa Comuna a l'empresa PROGEC, SA per l'import de 272.819,53 €.
10. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs de reparació de les façanes de l'edifici del centre social i recreatiu de l'av. Fiter i Rossell núm. 71 a l'empresa TOT CONSTRUCCIONS, SL per l'import de 200.773,46 €
11. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs d'adequació de la

parcel·la situada entre l'av. del Pessebre i l'av. de les Escoles a l'empresa TP UNITAS, SAU per l'import de 299.994,96 €

12. Proposta d'aprovació del conveni regulador sobre l'ús i manteniment del carrer privat que comunica el Prat del Roure amb l'av. Fiter i Rossell.
13. D'acord amb l'article 9.6 de la Llei 9/2007, del 17 de maig, del cens, proposta de resolució d'ofici de les baixes del cens de població de les persones que figuren a la relació publicada al BOPA núm. 71, del 2 de novembre de 2017.
14. Proposta d'aprovació del calendari de dies festius de les oficines comunals.
15. Proposta d'aprovació del Decret de dies festius de la Parròquia d'Escaldes-Engordany.
16. Proposta de ratificació dels acords adoptats per la Comissió de Gestió de la Vall del Madriu-Perafita-Claror en la sessió celebrada el dia 19 d'octubre de 2017, i pel Consell Assessor en la sessió celebrada el dia 16 de maig de 2017.
17. Assumptes de caràcter general.
18. Precs i preguntes.

Sota la presidència de l'Hble. Sra. Trini Marin, Cònsol Major, assisteixen tots els membres de la Corporació. Havent-hi doncs el quòrum necessari i essent les 16 hores, la Sra. Cònsol Major declara oberta la sessió i s'inicia el tractament dels assumptes previstos a l'ordre del dia.

1. Lectura i, si hi ha lloc, aprovació de l'acta corresponent a la sessió ordinària celebrada el dia 20 de novembre de 2017

La Sra. Cònsol Major demana als presents si tenen alguna esmena o comentari a formular en relació a l'esborrany de l'acta què es sotmet a la seva aprovació.

I no havent-hi cap esmena formulada, per assentiment, el Ple aprova l'acta corresponent a la sessió celebrada el dia 20 de novembre de 2017.

2. Proposta de ratificació dels acords adoptats per la Junta de Govern en les sessions celebrades els dies 13, 20 i 27 de novembre, i 4 de desembre de 2017

Sessió de la Junta de Govern de data 13 de novembre de 2017

Acta de la sessió anterior.- S'aprova l'acta de la sessió celebrada el dia 6 de novembre de 2017, que serà presentada al Ple del Comú per a la seva ratificació.

1.- Súpliques.- Es resolen les súpliques presentades; del núm. 1333 al 1342/2017 (obres menors), del núm. 1343 al 1350/2017 (comerç), núm. 1350 i 1351/2017 (exoneracions), i del núm. 1353 al 1356/2017 (urbanisme). La resolució núm. 1352/2017 resta sense contingut.

2.- Pagaments.-Es presenta a la Junta de Govern les relacions núm. 58/2017 i 59/2017 de factures conformades per un import net a pagar de 6.274,18 € i 51.816,48 €, respectivament. I verificades, s'acorda procedir al seu abonament amb càrrec al capítol corresponent del pressupost. S'aprova també la relació de pagaments presentada per un import de 12.448,38 €.

3.- Personal.-

- S'acorda prorrogar la contractació, amb caràcter eventual, del Sr. Joan Carles MANCEBO GUTIERREZ com a xofer del servei de Neteja Viària, de l'1 de desembre de 2017 al 31 d'agost de 2018.
- Per a cobrir la baixa del Sr. Joan ANAYA NAVARRO, conserge/operari de manteniment, s'acorda contractar amb caràcter eventual els serveis del Sr. Josep CAPARRÓS FERNANDEZ, del 13 de novembre del corrent fins que el Sr. ANAYA es reincorpori al seu lloc de treball.

- S'informa de la contractació, amb caràcter eventual, del Sr. Alberto GARCIA TORRES, com a monitor de tennis, a comptar del dia 9 de novembre de 2017.
- S'autoritza la demanda presentada pel Sr. Carles Costa (alumne del Lycée Comte de Foix) per realitzar una estada formativa al servei d'enllumenat, del 20 de novembre al 15 de desembre de 2017.
- S'informa de la renúncia del Sr. Roberto Carlos VASQUES DIAS a la plaça d'ajudant de jardiner a comptar del dia 6 de novembre de 2017.
- Vistos els esdeveniments i activitats, que tindran lloc durant l'any 2018 al departament d'Esports ("30 anys d'Esports d'Estiu, Festa de les Escoles, Milla Urbana"), s'acorda continuar retribuïnt al Sr. Ivan GOMEZ MARQUEZ (monitor esportiu) amb el CRA que li fou atorgat per assumir les funcions de responsable amb motiu de la baixa per malaltia de la Sra. Cyrille FERRANDIS YSARD (responsable d'activitats esportives i instal·lacions).
- Per la realització d'una formació del programa informàtic "Deporwin", s'acorda contractar a l'empresa T-Innova, subministradora del referit programa, la realització del curs conforme al pressupost presentat per un import de 2.059,56 €, al que s'hi inscriurà diferent personal del Comú :
 - Deporwin nivell Recepció
 - Deporwin nivell Administratiu
 - Deporwin nivell Avançat

4.- Transferències de crèdit.- Vist l'article 74 de la Llei de Finances Comunals, l'article 4t de l'Ordinació del Pressupost i l'informe emès per la Interventora, la Junta de Govern autoritza les següents Transferències de Crèdit, a càrrec del pressupost econòmic 2017:

- De la partida 501-2314010-61200 "millora d'edificis", 4.767,00 € a favor de la partida 101-9201020-60500, "Mobiliari", 4.767,00 € per a fer front a l'adquisició de mobiliari de despatx.
- De la partida 501-2314010-61200 "millora d'edificis", 800,00 € a favor de la partida 621-3420003-61702, "Millora d'Espais públics", per a fer front a l'import definitiu del 33% del cost del canvi de gespa del camp de futbol del Prat del Roure, segons acord amb la Federació Andorrana de Futbol.
- De la partida 402-1631000-60400 "vehicles", 350 € a favor de la partida 401-1632000-60400, "vehicles", per a fer front a l'adjudicació d'una espargidora acoblable per a la moto quad.

5.- Camp de Fútbol 7.- S'aprova l'increment de cost corresponent al subministrament i la instal·lació de la gespa artificial del Prat del Roure (19.927,44 €, pressupost inicial, 21.469,68 preu final) produït pel retard i les complicacions sobrevingudes en l'execució dels treballs. L'aportació del Comú segueix sent del 33 %, tal com s'havia pactat amb la Federació Andorrana de Fútbol.

6.- Expedients sancionadors.-

- S'acorda incoar un expedient sancionador al titular administratiu del negoci LA GRUTA i a la Sra. Odile SARROCA FARRERA, per una presumpta transgressió a l'Ordinació que regula l'horari de dipòsit d'escombraries a la via pública.
- Vistes les al·legacions formulades pel titular administratiu del negoci INTAL-FRED SLU, relatives al expedient sancionador que els hi fou incoat per dipositar escombraries a la via pública, s'acorda deixar nul i sense efecte el referit expedient.

7.- Sancions de circulació.- Examinades les al·legacions presentades, s'acorda anul·lar i deixar sense efectes els expedients sancionadors que figuren detallats la relació 15/ACI/2017, de data 13 de novembre del 2017, incoats per presumptes infraccions a les normes que regulen l'estacionament i la circulació de vehicles, quedant desestimades totes les al·legacions restants i confirmades les respectives propostes de sanció.

8.- Compensacions.- S'aprova la relació núm. 6 d'obligats tributaris que han sol·licitat procedir al pagament de tributs i taxes pendents de liquidar, mitjançant el procediment de compensació previst a l'article 50 de l'Ordinació de modificació i refosa de l'Ordinació Tributària.

9.- Fraccionament de Tributs.- S'aprova la relació núm. 25 d'obligats tributaris que han sol·licitat el fraccionament del pagament de tributs i taxes en període voluntari, quin deute tributari serà totalment liquidat en el curs del present exercici.

10.- Anul·lació de rebuts.- S'acorda procedir a l'anul·lació dels rebuts impagats corresponents a impostos, taxes o serveis, que figuren detallats a la relació núm. 29/2017, de data 13 de novembre del 2017, per un import total de 240,94 €, atès que no és possible la gestió de cobrament.

11.- Horaris de les instal·lacions esportives.- S'aprova la proposta d'horaris de les instal·lacions esportives comunals durant les vacances de Nadal (període desembre 2017 - gener 2018).

12.- Prat del Roure.- Pel subministrament i instal·lació d'un "Arc inflable" destinat al parc infantil del Prat del Roure, s'ha efectuat una consulta de preus al que han postulat les empreses CROMÀTIC, Senyalitzacions STOP, DINÀMICA Gràfica, Ferreteria PRINCIPAT, SERIPRINT, GENMAT i DIRECTE, presentant diverses opcions i preus.

Examinades les diferents opcions, s'acorda adjudicar el subministrament d'aquest inflable a l'empresa CROMÀTIC, per l'import de 1.995,95 € al ser l'oferta menys dient.

13.- Tanatori Nacional.- Per comunicació de data 7 de novembre del corrent, el Ministeri d'Ordenament Territorial demana al Comú que nomeni un representant per a formar part del jurat del concurs d'idees per a la selecció d'un professional de l'arquitectura, per a la redacció projecte de construcció del tanatori nacional i sales de vetlla comunals, a la parròquia d'Escaldes-Engordany. S'acorda nomenar al Sr. Marc CALVET SALA, Cònsol menor, com a vocal nomenat pel Comú d'Escaldes-Engordany al jurat qualificador.

14.- Llar del Jubilat.- Pel subministrament i col·locació de finestres a la llar del Jubilat, s'ha efectuat una consulta de preus a la que només ha postulat l'empresa Serralleria JC presentant una oferta per l'import de 6.930,70 € (les empreses consultades Taller LLADOS i Serralleria els CORTALS, no han participat a la consulta).

Examinada l'oferta, s'acorda adjudicar a l'empresa Serralleria JC, el subministrament i col·locació de les finestres, conforme al pressupost presentat.

15.- Piscines Comunals.- Perla contractació dels serveis d'Assistència tècnica a la propietat (propietat delegada) per a l'execució de la reforma de les instal·lacions de les Piscines Comunals, s'ha convocat un concurs públic al que han postulat les empreses següents:

- Despatx Tècnic RUBIO TERRISSÉ SL: 1,2 % - 20.996,13 €
- Gestió de Projectes GESPRO SLU: 2,85% - 49.865,81 €
- Josep ADSERÀ GRIFÉ: 0,68% - 11.897,81 €

Vista la proposta de la Mesa de contractació s'acorda adjudicar el concurs a l'empresa Despatx Tècnic RUBIO TERRISSÉ SL al ser l'oferta que obté la major puntuació.

16.- Mobiliari.- Pel subministrament de mobiliari divers destinat al departament de Corporació, s'ha efectuat una consulta de preus a les empreses OFIMA, GIL MOBILIARI, FACTOR DISSENY, OFIJET i COP DISSENY, oferint diverses opcions i preus.

Examinades les ofertes s'acorda adjudicar el subministrament del mobiliari a l'empresa GIL MOBILIARI, per l'import de 4.766,45 €, atès que proposa l'oferta que millor s'adapta a les necessitats del departament.

17.- Vehicles.-

- Per a la compra d'una moto tipus *Quad* pel servei de retirada de neu, s'ha convocat un concurs públic al que només ha postulat l'empresa HRC Top Moto presentant una oferta per l'import de 9.686,50 €.

Vista la proposta de la Mesa de contractació s'acorda adjudicar el concurs a l'empresa HRC Top Moto, conforme al pressupost presentat.

- Per la compra d'una espargidora per a moto Quad, s'ha efectuat una consulta de preus a la que només ha postulat l'empresa Garatge NOGREDA, presentant una oferta per l'import de 2.641,76 € (les empreses consultades Establiments MARTÍ i Materials RIBA no han participat a la consulta).

Examinada l'oferta, s'acorda adjudicar a l'empresa Garatge NOGREDA, el subministrament de la espargidora acoblable, conforme al pressupost presentat.

18.- 40 aniversari de la creació de la parròquia d'Escaldes-Engordany.- Pels treballs de disseny d'identitat per a la commemoració dels 40 anys de la creació de la parròquia d'Escaldes-Engordany, s'ha efectuat una consulta de preus al que han postulat les empreses KLAPP Ingeni Gràfic SL (7.100, 00 €), WOW Comunicació (5.340,00 €) i MOLES Disseny (3.657,50 €).

Examinades les ofertes, s'acorda adjudicar a l'empresa MOLES Disseny els treballs de disseny al presentar l'oferta menys d'ent.

19.- Conveni de col·laboració entre el Comitè Olímpic Andorrà (COA) i els Comuns.-S'aprova el conveni de col·laboració entre Comitè Olímpic Andorrà (COA) i els set comuns d'Andorrapera a l'organització i realització dels "Jocs dels Petits Estats d'Europa a Andorra 2021". Conforme al mateix conveni, l'aportació econòmica que correspon al Comú d'Escaldes-Engordany és de 6.000 €/anys. (2018, 2019, 2020 i 2021).

20.- Honoraris projecte de reforma de la façana i de les plantes primera i cinquena de Casa Comuna.- La Junta de Govern, en la sessió celebrada el dia 29 de maig del 2017, va acordar procedir a l'abonament dels honoraris (12.546,29 €), relatius a la redacció del projecte de reforma de la façana i de les plantes primera i cinquena de Casa Comuna, que fou declarat desert per acord del Comú de data 20 de gener del 2017.

Havent verificat, a partir de les observacions fetes per part de l'arquitecte autor del projecte, que en aquella liquidació no es va tenir en compte els honoraris corresponents als treballs complementaris descrits en el lot núm. 1, els quals s'han quantificat per l'import de 2.928,21 €, s'acorda procedir a l'abonament d'aquest import com a quitança definitiva.

21.- Delimitacions de terreny privat amb el terreny Comunal.- En compliment de l'acord adoptat per la Junta de Govern en la sessió celebrada el dia 2 d'octubre del corrent, s'informa de la proposta de delimitació amb el terreny comunal presentada per la Comissió del Comú en relació als límits de finca *La Devesa de Casa Noguer*, situada a la UA-Suble 30, *Bosc de la Devesa*, en el tràmit d'aprovació del projecte de Pla Parcial pel desenvolupament d'aquesta unitat d'actuació.

S'acorda sotmetre a informació pública l'expedient de delimitació d'aquesta finca durant el termini de 15 dies naturals, per tal que qualsevol persona interessada pugui consultar-lo i formular, si és el cas, les al·legacions que estimi pertinents.

22.- Façana edifici Casa Tres Diners.- S'acorda formalitzar un conveni amb el Sr. Ramir Mallol Saboya, propietari de l'edifici situat a l'Avinguda del Fener núm. 13, per mitjà del qual el Sr. Mallol autoritza al Comú, gratuïtament i per termini indefinit, a pintar un mural commemoratiu als 40 anys de creació de la parròquia, a la façana de l'edifici conegut per Casa Tres Diners.

La totalitat de les despeses derivades dels treballs de pintura seran assumides totalment pel Comú, així com les del posterior manteniment del mural.

Sessió de la Junta de Govern de data 20 de novembre de 2017

Acta de la sessió anterior.- S'aprova l'acta de la sessió celebrada el dia 13 de novembre de 2017, que serà presentada al Ple del Comú per a la seva ratificació.

1.- Súpliques.- Es resolen les súpliques presentades; del núm. 1357 al 1365/2017 (obres menors), del núm. 1367 al 1376/2017 (comerç), del núm. 1377 al 1389/2017 (exoneracions), del núm. 1391 al 1406/2017 (cadastre), i núm. 1366i 1390/2017 (urbanisme).

2.- Pagaments.-Es presenta a la Junta de Govern la relació núm. 60/2017 de factures conformades per un import net a pagar de 17.309,62 €. I, verificades, s'acorda procedir al seu abonament amb càrrec al capítol corresponent del pressupost. S'aprova també la relació de pagaments presentada per un import 26.906,78 €.

3.- Personal.-

- Per a cobrir la baixa de la Sra. Lourdes MORENO LOPEZ, secretària departament de Serveis, s'acorda contractar amb caràcter eventual els serveis de la Sra. Armandina GOMES DA CUNHA, del 15 de novembre del corrent fins que la Sra. MORENO es reincorpori al seu lloc de treball.
- Vista la sol·licitud presentada per la Sra. Maria Isabel MOLERO MUÑOZ (funcionaria comunal), per a prorrogar la seva excedència durant el termini d'un any, s'acorda autoritzar la pròrroga a comptar del dia 19 de gener del 2018.
- Vista la sol·licitud de reincorporació al servei actiu presentada per la Sra. Raquel CALULL GUERRERO, funcionaria

comunal en situació d'excedència sense reserva de plaça, s'acorda autoritzar la seva reincorporació assignant-li la plaça de puericultora, adaptant-se a la categoria i retribució d'aquest lloc de treball a comptar del dia 19 de febrer del 2018.

4.- Transferències de crèdit.- Vist l'article 74 de la Llei de Finances Comunals, l'article 4t de l'Ordinació del Pressupost i els informes emesos per la Interventora, es proposa a la Junta de Govern autoritzar la següent Transferència de Crèdit, a càrrec del pressupost econòmic 2017:

- De la partida 201 0110000 31010 "*Interessos de préstecs*", 4.000 € a favor de la partida 201 934 0000 34910 "*Comissions serveis bancaris*" per a fer front a l'increment de despeses de comissions bancàries per l'increment de rebuts presentats a cobrament a les diferents entitats bancàries i pel cobrament per mitjà de TPV en les diferents instal·lacions comunals.

5.- Ampliacions de Crèdit.- Vist l'article 73 de la Llei de Finances Comunals, l'article 5è de l'Ordinació del Pressupost del 2017 i l'informe de la Interventora, es proposa a la Junta de Govern autoritzar una ampliació de crèdit a favor de la partida 201-0110000-91310 "*Amortització de préstecs empreses privades*", per un import de 27.500 €, per fer front al pagament de la propera quota de préstec de data 31 de desembre de 2017.

6.- Associació de comerciants de l'av. Carlemany i travesseres.- D'acord amb el conveni establert entre el Comú d'Escaldes-Engordany i l'Associació de comerciants de l'av. Carlemany i travesseres, de data 17 de juliol del 2015, s'acorda procedir a l'abonament d'una subvenció a favor de la referida associació, per un import de 6.680,35 € en concepte de participació al 50 % de les despeses que es detallen a continuació:

- Pàgina Web i Xarxes Socials (febrer - octubre) 11.838,03 €
- Producció de vídeos (maig - setembre) 1.532,66 €
- Total: 13.360,69 €

7.- Sancions de circulació.- Examinades les alegacions presentades, s'acorda anul·lar i deixar sense efectes els expedients sancionadors que figuren detallats la relació 16/ACI/2017, de data 20 de novembre del 2017, incoats per presumptes infraccions a les normes que regulen l'estacionament i la circulació de vehicles, quedant desestimades totes les alegacions restants i confirmades les respectives propostes de sanció.

8.- Vehicles abandonats.- Vista la relació de vehicles retirats de la via pública pel servei de Circulació i atenció Ciutadana, els quals es troben al dipòsit comunal, sense que els seus propietaris hagin procedit a recuperar-los; vista l'*Ordinació de retirada de vehicles de la via pública i dels aparcaments comunals i d'abandó de vehicles*, de data 4 de març del 2010, article 4t, s'acorda notificar als propietaris d'aquests vehicles, mitjançant la publicació de la relació al Butlletí Oficial del Principat

d'Andorra, que disposen del termini inajornable de 30 dies naturals, comptats a partir de l'endemà de la publicació, per tal de retirar-los del dipòsit comunal. Transcorregut aquest termini, els vehicles que no hagin estat recuperats seran considerats com a cosa abandonada i es procedirà a la seva destrucció.

9.- Expedients sancionadors.-

- S'acorda incoar un expedient sancionador al titular administratiu del negoci FLECA FONT, per una presumpta transgressió a l'Ordinació sobre la prohibició de distribuir publicitat gràfica a la via pública.
- S'acorda incoar un expedient sancionador al titular administratiu del negoci CELLULEM BLOCK, per una presumpta transgressió a l'Ordinació que regula l'horari de dipòsit d'escombraries a la via pública.

10.- Cultura.- Vistes les demandes d'utilització de les sales i instal·lacions comunals presentades per entitats parroquials i/o nacionals, per a la celebració d'actes d'interès cultural, social o esportiu; atès que es tracta d'activitats sense lucre, s'acorda cedir-les gratuïtament o amb preu públic reduït, tal com es detalla en la relació núm. 22 de demandes d'utilització d'instal·lacions comunals.

11.- Fraccionament de Tributs.-S'aprova la relació núm. 26 d'obligats tributaris que han sol·licitat el fraccionament del pagament de tributs i taxes en període voluntari, quin deute tributari serà totalment liquidat en el curs del present exercici.

12.- Anul·lació de rebuts.- S'acorda procedir a l'anul·lació dels rebuts impagats corresponents a impostos, taxes o serveis, que figuren detallats a la relació núm. 30/2017, de data 20 de novembre del 2017, per un import total de 250,29 €, atès que no és possible la gestió de cobrament.

13.- Enllumenat de Nadal.- Per a l'adjudicació dels treballs de redacció dels projectes elèctrics de les instal·lacions de l'enllumenat Nadal a diferents indrets de la parròquia, s'ha efectuat una consulta de preus a la que han postulat els següents despatxos d'enginyeria :

Enginyeria BERNANBÉ RODRIGUEZ	5.016,00 €
ATECI	4.028,88 €

Examinades les ofertes, s'acorda adjudicar els treballs de redacció dels projectes a l'empresa d'enginyeria ATECI, al ser l'oferta menys dient.

14.- Enllumenat públic.- Per al subministrament de 1.000 metres de cable per a la xarxa d'Enllumenat públic, s'ha efectuat una consulta de preus a les empreses SALTOKI (1.826,45 €), COMERCIAL ELECTRICA DE LES VALLS (2.036,97 €), COMERCIAL CAIRÓ (2.058,65 €), GEA (2.939,06 €) i NOVELEC (2.163,15 €). Examinades les ofertes, s'acorda adjudicar el referit subministrament a l'empresa SALTOKI al ser la que presenta l'oferta menys dient.

15.- Material informàtic.- Per a la compra de tres telèfons sense fils per a l'escola Bressol (plaça dels *Dos Valires*), i d'un sistema d'antenes de comunicació DECT per a la xarxa interna, s'ha demanat pressupost a l'empresa adjudicatària del contracte de manteniment dels equipaments telefònics comunals, Elèctrica LOAN, la qual ha presentat una oferta per l'import de 1.357,43 €. Examinada l'oferta s'acorda adquirir el referit material.

16.- Escoles Bressol.- S'informa a la Junta de Govern que el tancament de les Escoles Bressol 2018, per vacances del personal, s'efectuarà durant les dates següents:

- Escola Bressol 1: del 6 al 19 d'agost del 2018
- Escola Bressol 2: del 2 al 15 de juliol del 2018

17.- Espais Lleure.- Per a la contractació d'un servei de càtering pels dos Espais Lleure, destinat als infants inscrits pel període corresponent a les vacances de Nadal 2017, s'ha efectuat una consulta de preus a diverses empreses obtenint només un pressupost de l'empresa BIO BIO (5,30 €/IGI no inclòs ; àpat - 3,50 €/IGI no inclòs Picnic). Examinada l'oferta presentada s'acorda adjudicar a BIO BIO el servei de restauració, conforme al pressupost presentat.

18.- Manteniment d'edificis.-

- Per a l'adequació de diversos ascensors a les noves normatives (Casa Comuna, Centre Cultural Fiter i Rossell i instal·lacions del Prat Gran), s'ha demanat pressupost a l'empresa adjudicatària del contracte del servei de manteniment dels ascensors, KONE Andorra, la qual ha presentat una oferta per l'import de 2.804,73 €. Vist el pressupost presentat, s'acorda encomanar a la referida empresa la realització dels treballs necessaris per a la seva adaptació, conforme a l'oferta presentada.
- Pel subministrament i instal·lació de dos aparells d'aire condicionat destinats a l'Arxiu Històric, s'ha efectuat una consulta de preus a les empreses TERM CALOR (6.802,95 €), Instal·lacions DELGADO (5.955,25 €) i Instal·lacions INTEGRALS (8.368,88 €). Vista la proposta de la Mesa de contractació, s'acorda adjudicar el subministrament i instal·lació d'aquest equipament a l'empresa Instal·lacions DELGADO, al ser l'oferta menys d'ent.

19.- 10è Congrés Mundial de Turisme de Neu i Muntanya 2018.- Pel sojorn del grup de periodistes i ponents que intervindran al 10è Congrés Mundial de Turisme de Neu i Muntanya 2018a celebrar a Escaldes-Engordany els dies 21, 22 i el 23 de març de 2018, s'ha efectuat una consulta de preus als Hotels que es detallen a continuació, havent obtingut les següents ofertes:

Establiment	Tarifes per persona i per habitació amb IGI inclòs (del 20 al 23/3/2017 – 3 nits allotjament + esmorzar).				Àpats	Transfers fins al Centre Congressos
	Ponents: 24-28 pax.		Premsa: 8-10 pax.			
	DUI	DBB	DUI	DBB		
HOTEL ROC BLANC ****	90,00 €	95,00 €	90,00 €	95,00 €	25,00 €	(-)
HOTEL EXE PRISMA ****	71,00 €	77,25 €	71,00 €	77,25 €	(-)	(-)
GOLDEN TULIP ANDORRA HOTEL FENIX ****	58,40 €	65,60 €	58,40 €	65,60 €	16,00 €	SI
TULIP INN ANDORRA DELFOS HOTEL ****	53,60 €	59,20 €	53,60 €	59,20 €	14,00 €	SI

Les empreses consultades Hotel METROPOLIS i Hotel TUDEL no han presentat oferta.

Examinades les propostes s'acorda adjudicar l'allotjament dels grups per partides a l'Hotel GOLDEN TULIP ANDORRA FENIX (ponents) i a l'Hotel TULIP INN ANDORRA DELFOS (periodistes) al ser, respectivament, les propostes més avantatjoses.

S'aprova també la proposta de menú pel sopar de benvinguda presentada pel Restaurant Caldea (200 places aproximadament) al preu de 35 € per persona.

20.- Caldea.- S'aprova la liquidació corresponent als treballs d'il·luminació de la torre de Caldea, d'acord amb l'article 4.1.e) del Reglament de funcionament intern del Centre, amb el següent detall:

Il·luminació Torre Caldea

Factura	Data	Tercer	Import	Import Comú (33,66%)
2017017	25/04/17	LLum Creativa SL	10.000,00 €	3.366,00 €
2017031	24/07/17	LLum Creativa SL	40.000,00 €	13464,00 €
2017042	21/09/17	LLum Creativa SL	30.000,00€	10.098,00 €

L'import que correspon abonar al Comú és de 28.139,76 €, Igi inclòs.

Sessió de la Junta de Govern de data 27 de novembre de 2017

Acta de la sessió anterior.- S'aprova l'acta de la sessió celebrada el dia 20 de novembre de 2017, que serà presentada al Ple del Comú per a la seva ratificació.

1.- Súpliques.- Es resolen les súpliques presentades; del núm. 1407 al 1409/2017 (obres menors), del núm. 1410 al 1416/2017 (comerç), del núm. 1417 al 1420/2017 (urbanisme), i del núm. 1421 al 1430/2017 (cadastre).

2.- Pagaments.- Es presenta a la Junta de Govern les relacions núm. 61/2017 i 62/2017 de factures conformades per un import net a pagar de 11.599,60 € i 374.577,31 €, respectivament. I verificades, s'acorda procedir al seu abonament amb càrrec al capítol corresponent del pressupost. S'aprova també la relació de pagaments presentada per un import de 594,58 €.

3.- Personal.-

- S'acorda inscriure a les persones que es detallen a continuació al curs "*Primers Socors en Equip. Nivell 1*" impartit per La Creu Roja Andorrana:

Daniel Míguez (agent de Circulació)
Nelson de Assunçao (agent de Circulació)
Miquel Lebron (agent de Circulació)
Josep Solé (agent de Circulació)
Carles Bozzo (caporal de Circulació)
Dolça Casanova (caporal de Circulació)
Antoni Raya (op. Camins de muntanya)
Joan Santiago López (op. Camins de muntanya)
Joan Carles Ordóñez (resp. Camins de muntanya i Deixalleria)

El cost total del curs és de 180 € (20 € per persona) i la formació té una durada de 3 hores.

- S'acorda inscriure a les persones que es detallen a continuació al curs "*Processos d'inclusió de persones amb discapacitat en espais d'oci i temps lliure*" impartit pel Govern d'Andorra:

Judith Silvestre (monitora de lleure)
Isabel Torres (monitora de lleure)

El cost total del curs és de 120 € (60 € per persona) i la formació té una durada de 15 hores.

- S'acorda incrementar a 100 €/setmana la retribució de les permanències de neu del servei de moto *Quad*.
- Vist el calendari de dies festius de les oficines comunals per a l'any 2018, s'acorda autoritzar 1 dia festiu per

empleat en relació a les dates que a continuació es detallen, de manera alternativa entre els empleats del Comú, sempre que quedi garantida la prestació del servei en cada departament:

- 30 d'abril (dilluns)
 - 27 de juliol (divendres)
 - 2 de novembre (divendres)
- S'acorda atorgar al personal del Comú la possibilitat de realitzar una de les següents mitges jornades festives:
 - 24 de desembre (dilluns)
 - 31 de desembre (dilluns)

4.- Transferències de crèdit.- Vist l'article 74 de la Llei de Finances Comunals, l'article 4t de l'Ordinació del Pressupost i els informes emesos per la Interventora, s'acorda autoritzar les següents Transferències de Crèdit, a càrrec del pressupost econòmic 2017:

- De la partida 402-9201000-60400 "vehicles", 7.500 € a favor de la partida 801-9340000-64050 "Aplicacions informàtiques" per a fer front a l'adjudicació de la compra d'un programa de gestió de sancions de circulació.
- De les partides 501-1510000-22760 "Treballs realitzats per estudis i treballs tècnics", 35.000 € i 102-9202000-22760 "Treballs realitzats per estudis i treballs tècnics", 15.000 € a favor de la partida 611-4310003-20550 "lloguer il·luminació i elements decoració" per a fer front a l'adjudicació complementària pel lloguer de la il·luminació i d'elements de decoració de Nadal per a instal·lar en diferents zones de la parròquia.
- De la partida 402-1631000 "vehicles", 192.000 € a favor de les partides 401-1330000-60400 "vehicles" 72.000 € i 401-4501001-60400 "vehicles", per a fer front a l'adjudicació del concurs pel subministrament d'una grua pel servei de circulació i un camió pel servei d'obres.

5.- Subvencions.- S'acorda atorgar una subvenció a favor de l'Entitat Club Amics Atletisme d'Andorra per un import de 1.500 €, en concepte de col·laboració per a l'organització de la cursa de "1609 metres de Halloween", que va tenir lloc el dia 5 de novembre

6.- Recaptació de deutes tributaris en període executiu.- Vist l'article 67 de l'Ordinació de modificació i refosa de l'Ordinació Tributària, s'acorda iniciar la recaptació en període executiu sobre el deute tributari dels obligats que figuren a la relació núm. 10, de data 27 de novembre del 2017, pel procediment administratiu de constrenyiment.

7.- Esports.- Vistes les demandes d'utilització de les sales i instal·lacions comunals presentades per entitats parroquials i/o nacionals, per a la celebració d'actes d'interès cultural, social

o esportiu; atès que es tracta d'activitats sense lucre, s'acorda cedir-les gratuïtament o amb preu públic reduït, tal com es detalla en la relació núm. 19 de demandes d'utilització d'instal·lacions comunals.

8.- Anul·lació de rebuts.- S'acorda procedir a l'anul·lació dels rebuts impagats corresponents a impostos, taxes o serveis, que figuren detallats a la relació núm. 31/2017, de data 27 de novembre del 2017, per un import total de 1.660,50 €, atès que no és possible la gestió de cobrament.

9.- Campus Esportiu 2017.- En el marc del programa Campus Esportiu 2017, s'acorda procedir a l'abonament de 5.040,72 € a favor del Comú d'Andorra la Vella, en concepte de pagament de les despeses de participació de 20 joves de la parròquia d'Escaldes-Engordany als campus de Vela, Tennis-Pàdel i Vòlei Platja.

10.-Programa Informàtic GTWIN.- Per la compra de la llicència del programa informàtic GTWIN MULTES: *sancions multes de trànsit* per a millorar el control en el procés de reclamació del deute de les sancions, disposar dels expedients digitalitzats en cada fase i facilitar el seguiment de l'expedient des dels departaments de circulació, tràmits i finances, s'ha demanat un pressupost a l'empresa TAO SA, empresa subministradora dels programes GTWIN, la qual ha presentat un pressupost per l'import de 8.718,75 €, que inclou l'assistència tècnica informàtica i manteniment anual. Vista l'oferta presentada, s'acorda adquirir la llicència així com l'oferta dels serveis tècnics, conforme al pressupost presentat.

11.- Treballs a la Partida d'Engolasters.- Pels treballs de modificació del disseny del plànol informatiu d'Engolasters (amb tres vinils antivandàlics), s'acorda contractar l'empresa SILVAGRINA, adjudicatària inicial del disseny i il·lustració del plànol, conforme al pressupost presentat per un import de 1.453,07 €.

12.- Enllumenat de Nadal.-

- Vist l'informe emès pel departament de promoció econòmica i el que preveu l'article 22.f) de la Llei de contractació pública, s'acorda ampliar l'adjudicació del concurs pel lloguer, transport, muntatge, desmuntatge i instal·lació de la il·luminació i elements de decoració de Nadal, establerta amb l'empresa NOVELEC, per a cobrir els trams compresos entre els carrers de la Constitució i Avinguda de les Escoles, per l'import de 49.449 €, Igi inclòs (lloguer anual pels anys 2017, 2018 i 2019).
- S'acorda celebrar l'encesa de l'enllumenat extraordinari de Nadal el dia 1 de desembre del 2017 a les 18.30 h i s'aproven les següents contractacions d'activitats previstes en ocasió d'aquest esdeveniment:
 - contractar els serveis de l'empresa GATZARA espectacles, per inflar 1.000 Globus amb heli i per distribuir-los a l'av. Carlemany, Zona Vivand, després

de l'encesa de l'enllumenat de Nadal. L'import d'aquesta contractació és de 877,80 €.

- Per amenitzar l'acte de celebració de l'encesa de llums, s'ha efectuat una consulta de preus a les empreses, GATZARA Espectacles (1.525,70 €) i Produccions discogràfiques INCÒGNIT (1.442,10 €). Examinades les ofertes s'acorda contractar l'empresa Produccions discogràfiques INCÒGNIT, al ser l'oferta més avantatjosa.
- Pel lloguer de 5 màquines d'aire comprimit per a tirar confetti a diferents indrets de l'av. Carlemany, Zona Vivand, s'ha efectuat una consulta de preus a les empreses, GATZARA Espectacles (4.437,07 €) i Produccions discogràfiques INCÒGNIT (3.239,50 €). Examinades les ofertes s'acorda contractar l'empresa Produccions discogràfiques INCÒGNIT, al ser la més avantatjosa.

13.- Vehicles.-

- S'acorda contractar a l'empresa MOTOR 9 la reparació del "Dúmpet" destinat al departament de Serveis Públics (obres), atès que és l'única empresa del País que pot reparar aquest tipus de vehicle, conforme al pressupost presentat per l'import de 1.238,53 €
- Pel subministrament de dues motos pel Servei de Circulació, s'ha convocat un concurs públic al que al que han presentat ofertes les següents empreses:
 - TOYOTA MOTORS 11.428,66 € (700 € represa)
 - Automòbils PYRENÉES 14.296,00 € (600 € represa)
 - HRC Motor SLU 17.485,21 € (1,050 € represa)

Vista la proposta que la Mesa de contractació eleva a l'Òrgan de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Automòbils PYRENÉES el subministrament de les motos atès que és la única oferta que compleix amb els requisits establerts al Plec de Bases.

- Per a l'adquisició d'un vehicle grua pel Servei de Circulació, s'ha convocat un concurs públic al que al que han presentat ofertes les següents empreses:
 - Garatge NOGREDA 55.907,50 €
 - PYRENÉES HERACLES 55.162,43 €
 - UTE AMERICANA I. VANDACAR 76.795,71 € (opció 1)
84.291,56 € (opció 2)
87.291,56 € (opció 3)

Vista la proposta que la Mesa de contractació eleva a l'Òrgan de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Garatge NOGREDA el subministrament del camió atès que és la

millor oferta (l'empresa PYRENÈES HERACLES no compleix amb els requisits establerts al Plec de Bases).

- Pel subministrament d'un camió per a ús de la brigada d'obres, s'ha convocat un concurs públic al que al que han presentat ofertes les següents empreses:

▪ Garatge NOGREDA	117.362,91 €
▪ PYRENÈES HERACLES	119.610,00 €

Vista la proposta que la Mesa de contractació eleva a l'Òrgan de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Garatge NOGREDA el subministrament del camió atès que presenta l'oferta més avantatjosa.

14.- Manteniment.- Per la realització dels treballs de pintura de diferents edificis i espais comunals, s'ha convocat un concurs públic al que al que han presentat ofertes les següents empreses:

▪ NOVA Generació:	24.097,96 €
▪ Pintures ART NOU	22.459,04 €
▪ Pintures BALANÇA	27.027,46 €
▪ TOT Construccions S.L	29.524,10 €

Vista la proposta que la Mesa de contractació eleva a l'Òrgan de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Pintures ART NOU els treballs de pintura al ser la que presenta l'oferta menys dient.

15.- Vivand.- Amb motiu de l'ampliació de l'enllumenat de Nadal en un nou tram de l'av. Carlemany, s'acorda contractar a l'empresa DINÀMICA GRÀFICA, guanyadora de la consulta de preus efectuada el passat 6 de novembre, el subministrament i col·locació de 96 vinils addicionals per a cobrir als cubs de ciment instal·lats en aquesta zona, conforme al pressupost presentat per l'import de 4.313,76 €

16.- Pessebre vivent.- Per a la contractació d'uns serveis audiovisuals per a l'enregistrament multi càmera de la representació del Pessebre Vivent (dies 16 i 17 de desembre), s'ha efectuat una consulta de preus a diverses empreses obtenint només un pressupost de l'empresa ALCAFILMS (1.551,83 €). Examinada l'oferta presentada s'acorda adjudicar la realització d'aquesta producció a l'empresa ALCAFILMS, conforme al pressupost presentat.

17.- Façana edifici Casa "Tres Dinners".- Per a l'adjudicació dels treballs per pintar un mural commemoratiu dels 40 anys de creació de la parròquia la façana de l'edifici conegut per Casa "Tres Dinners", a l'av. del Fener núm. 30, s'ha efectuat una consulta de preus al que només ha postulat l'empresa Rètols LAFONT (8.201,15€).

Les empreses consultades Rètols BUTRON i Pintures RUPESTRES no han presentat oferta.

Vista la proposta de la Mesa de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Rètols LAFONT, els referits treballs de pintura, conforme al pressupost presentat.

18.- Treballs tècnics.- Per a la contractació dels serveis de control de qualitat dels treballs de renovació dels serveis i embelliment del carrer Santa Anna, s'ha efectuat una consulta de preus a la que han presentat oferta les següents empreses:

▪ IPF SL	6.843,75 €
▪ CONTUTOR	5.616,88 €
▪ Pirineu Inspecció i control	4.820,22 €

Examinades les ofertes s'acorda adjudicar a l'empresa Pirineu Inspecció i Control la realització dels treballs tècnics referits, al ser l'oferta menys dient.

19 .- Recursos d'Alçada.- S'informa a la Junta de Govern que la Sra. Joana MARTELL DOMINGO ha presentat davant de la Comissió Tècnica d'Urbanisme (CTU) un recurs administratiu d'alçada contra la resolució comunal núm. 1220/2017, de data 9 d'octubre de 2017.

D'acord amb l'article 146.1 de la LGOTU, s'acorda trametre a la CTU l'expedient administratiu corresponent.

Sessió de la Junta de Govern de data 4 de desembre de 2017

Acta de la sessió anterior.- S'aprova l'acta de la sessió celebrada el dia 27 de novembre de 2017, que serà presentada al Ple del Comú per a la seva ratificació.

1.- Súpliques.- Es resolen les súpliques presentades; del núm. 1431 al 1436/2017 (obres menors), del núm. 1438 al 1455 i 1471/2017 (comerç), del núm. 1456 al 1467/2017 (cadastre), núm. 1469/2017 (urbanisme), i núm. 1472 i del 1474 al 1477/2017 (recursos administratius). Les resolucions núm. 1468, 1470 i 1473/2017 resten sense contingut.

2.- Pagaments.- Es presenta a la Junta de Govern la relació núm. 63/2017 de factures conformades per un import net a pagar de 9.439,70 €. I, verificades, s'acorda procedir al seu abonament amb

càrrec al capítol corresponent del pressupost. S'aprova també la relació de pagaments presentada per un import 8.309,59 €.

3.- Personal.-

- Vist que la Sra. Janet IZQUIERDO DÁVALOS, ha renunciat a la plaça d'operària del servei de neteja, i vista la baixa mèdica de la Sra. Lluïsa ALEJO DE LA IGLESIA (operària de serveis), s'informa de la contractació, amb caràcter eventual, de la Sra. Cleofe Cristina DE LACRUZ MAURICIO, de l'1 de desembre de 2017 fins que la Sra. ALEJO es reincorpori al seu lloc de treball.
- S'informa de la contractació, amb caràcter eventual, de la Sra. Pilar DOMENS IBAÑEZ, com a operària de neteja, de l'11 de desembre del 2017 al 9 de setembre del 2018.
- S'acorda contractar amb caràcter eventual els serveis del Sr. Oscar PAEZ GALVEZ com a operari de neteja viària, de l'1 de gener al 30 de setembre del 2018.
- Vista la baixa mèdica de la Sra. Ester HERAS BLASCO (vigilant aparcaments), s'informa de la contractació, amb caràcter eventual, de la Sra. Patrícia BARBOSA DA CRUZ, de l'1 de desembre de 2017, fins que la Sra. HERAS es reincorpori al seu lloc de treball.

4.- Subvencions.- S'acorda procedir al pagament d'una bestreta a favor de la UPTÉE, per un import de 1.500 €, en concepte d'organització de la cavalcada de Reis 2018.

5.- Expedients sancionadors.-

- S'acorda incoar un expedient sancionador als titulars administratius dels negocis HOTEL FENIX i Electricitat CANDELERIA, per una presumpta transgressió a l'Ordinació que regula l'horari de dipòsit d'escombraries a la via pública.
- Vistes les al·legacions formulades per la Sra. Odile SARROCA FARRERA, relatives al expedient sancionador que li fou incoat per dipositar escombraries a la via pública, s'acorda deixar nul i sense efecte el referit expedient.

6.- Sancions de circulació.- Examinades les al·legacions presentades, s'acorda anul·lar i deixar sense efectes els expedients sancionadors que figuren detallats a les relacions 13/LLA/2017 i 17/ACI/2017, de data 4 de desembre del 2017, incoats per presumptes infraccions a les normes que regulen l'estacionament i la circulació de vehicles, quedant desestimades totes les al·legacions restants i confirmades les respectives propostes de sanció.

7.- Recursos Administratius.- Vistos els Recursos Administratius relacionats a continuació, interposats contra la resolució adoptada per la Junta de Govern, mitjançant la qual es desestimen les al·legacions presentades i es confirmen les propostes de

sanció per incompliment de les normes d'estacionament i circulació:

Recurrent	Núm. Registre	Data d'entrada
RUBI EMILIANO, Mario	7.072.092	03/10/17
GAVIN BALLESTER, Joaquim	7.072.918	17/11/17

Atès que la Junta de Govern ha pres coneixement de totes les peces que conformen l'expedient,

La Junta de Govern, en la sessió celebrada el dia 4 de desembre del 2017 adopta una resolució motivada que clou l'expedient de referència, la part dispositiva de la qual és la següent:

DESESTIMAR els recursos administratius relacionats anteriorment contra les resolucions sancionadores adoptades per la Junta de Govern.

- Vistos els Recursos Administratius relacionats a continuació, interposats contra la resolució adoptada per la Junta de Govern, mitjançant la qual es desestimen les alegacions presentades i es confirmen les propostes de sanció per incompliment de les normes d'estacionament i circulació:

Recurrent	Núm. Registre	Data d'entrada
GALOBARDES DEMIQUELS, Rosa Maria	7.072.570	03/11/2017
GARCIA FARIÑAS, Camil	7.072.110	31/11/2017
FRUITES MOLINA SL	7.072.110	04/10/2017

Atès que la Junta de Govern ha pres coneixement de totes les peces que conformen l'expedient,

La Junta de Govern, en la sessió celebrada el dia 4 de desembre del 2017 adopta una resolució motivada que clou l'expedient de referència, la part dispositiva de la qual és la següent:

ESTIMAR els recursos administratius relacionats anteriorment contra les resolucions sancionadores adoptades per la Junta de Govern

8.- Art al Carrer.- S'informa que es procedirà al pagament de la factura presentada per l'empresa INTERTRANS, per l'import de 9.000,00 €, corresponent a les despeses de transport de 15 obres d'Art de l'artista Laurence Jenkell -"Twisty Candies Caramels".

9.- Aparcaments.- S'informa que es procedirà al pagament de la factura presentada per l'empresa MAVIPARQ SL, per l'import de 43.429,91 €, corresponent al subministrament i instal·lació de les barreres automàtiques a l'aparcament de la Plaça Creu Blanca.

10.- Manteniment.- Per a l'adjudicació dels treballs de reforma i ampliació de les voravies del Passeig del Valira, s'ha convocat un

concurso públic al que al que han presentat ofertes les següents empreses:

▪ Construccions ENTRIMO SLU	93.434,55 €
▪ COPSA	105.399,94 €
▪ Construccions MODERNES SA	105.745,98 €
▪ Germans Fernández TOT CONST.	121.121,81 €
▪ DRAGASA	126.370,64 €
▪ LOCUBSA	163.104,73 €
▪ Construccions CARRACEDO	105.223,06 €

Vista la proposta que la Mesa de contractació eleva a l'òrgan de contractació, s'acorda adjudicar a l'empresa Construccions ENTRIMO SLU, els treballs de reforma i ampliació de les voravies, atès que presenta l'oferta menys d'ent.

11.- Camí de St. Romà.- Pel treballs de reparació de l'esllavissada al costat del torrent del camí de Sant Romà, s'acorda contractar l'empresa Construccions ENTRIMO SL, adjudicatària dels treballs corresponents a l'obra de reparació d'un tram de mur de sosteniment del mateix camí conforme al pressupost presentat per un import de 8.474,95 €. L'import d'aquesta intervenció es facturarà al Govern atès que és el titular de la competència en matèria del manteniment de torrents.

12.- Carrer Sant Antoni.- S'acorda adjudicar els treballs de disseny i la direcció d'obra de terrasses de bar dels restaurants del C/ Sant Antoni, al despatx d'enginyeria Marc MONEGAL (5,70%), arquitecte guanyador del concurs d'embelliment de l'Avinguda del Fener.

13.- Av. del Fener.- Pels treballs de pavimentació així com pel subministrament i la instal·lació de gespa artificial al parc infantil de l'av. del Fener, s'ha efectuat una consulta de preus al que al que han presentat ofertes les següents empreses:

▪ Construccions LLESUI	12.853,50 €
▪ Construccions CARRACEDO	13.087,95 €
▪ CAPICSA	14.531,98 €

Examinades les ofertes, s'acorda adjudicar a l'empresa Construccions LLESUÍ el subministrament i col·locació de gespa artificial així com dels treballs de pavimentació, atès que presenta l'oferta menys d'ent.

14.- Delimitacions amb terreny comunal.- Vista la sol·licitud de delimitació de terreny privat amb el comunal, presentada pel Srs. Ramon i Rosa Serra Farrero (registre núm. 7050566), i vist que en el moment en que es va realitzar la inspecció ocular no va haver-hi acord entre les parts, s'acorda notificar al sol·licitant la proposta i el plànol amb als límits que el Comú considera ajustats a la realitat.

15.- Treballs complementaris al projecte de renovació de serveis i embelliment de l'Avinguda del Fener.- S'informa a la Junta de Govern que en el curs d'execució del projecte de renovació dels

serveis i embelliment de l'Avinguda del Fener, s'han realitzat, a través de l'empresa adjudicatària del concurs, determinades obres complementàries no previstes inicialment, però ineludibles d'acord amb el desenvolupament de l'obra. Aquestes obres corresponen a la descripció següent:

- Construcció del Mur de maçoneria del carrer Boïgues (39.016,30 €, circulació de vehicles alternativa)
- Voreres del carrer Boïgues (23.215,30 €, passos de vianants alternatius)
- Embrancament de l'avinguda del Fener amb la nova prolongació del carrer Sant Antoni (35.518,50 €) a conseqüència de la cessió anticipada de terrenys efectuada pels propietaris de la UA-Sunc-04 amb posterioritat a l'adjudicació de l'obra principal.
- Semàfors de l'Avinguda del Fener (52.023,99 €) per a millorar la senyalització inicial.

L'import total dels treballs complementaris és de 149.774,09 €, import que representa el 8,1 % del preu del contracte principal.

Vist l'informe del departament d'urbanisme i atès que els treballs complementaris descrits s'ajusten als marges que permet l'article 22, apartat f), de la Llei de contractació pública (20 % d'obra complementària no prevista al projecte inicial), s'acorda formalitzar la contractació amb l'empresa TP UNITAS SA del complement d'obra del projecte de la renovació dels serveis i embelliment de l'Av. Fener, per l'import de 149.774,09 € (IGI inclòs), per a poder realitzar la recepció provisional i la liquidació de l'obra.

La Sra. Cònsol Major demana als presents si tenen alguna esmena, comentari o demanda d'informació a formular en relació als acords de la Junta de Govern sotmesos a ratificació en el dia d'avui

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple ratifica els acords de la Junta de Govern posats a consideració.

3. Proposta d'aprovació de l'Ordinació general del pressupost econòmic 2018

La Sra. Cònsol Major fa la presentació del projecte de Pressupost 2018 què avui es posa a consideració del Ple. Exposa el següent:

Em permetran que abans de passar la paraula a la consellera de Finances, què els explicarà de forma més àmplia els eixos del pressupost per aquest exercici 2018, els destaquï quina ha estat la voluntat política alhora de confeccionar aquesta eina de cabdal importància per al funcionament d'aquesta institució.

A través dels diferents pressupostos que hem fet en els darrers anys, és on hem marcat clarament el nostre compromís polític amb els electors. Aquest i els darrers pressupostos presentats en aquest Ple del Comú són el reflex dels compromisos contrets, sempre ajustant-los a les diferents realitats socio-econòmiques que hem viscut en aquests darrers anys.

Sotmetem a l'aprovació d'aquest Ple uns pressupostos que s'enfilen gairebé als 30 milions d'euros. Uns pressupostos més valents; ens hem de remuntar gairebé deu anys per trobar xifres similars. És evident que la recuperació i millora del nostre entorn econòmic i financer afavoreixen que aquest pressupost creixi un 8,4% respecte al del 2017, contemplant un programa d'inversions de gairebé 9 milions d'euros. Però també és evident que el rigor i la responsabilitat en la gestió dels recursos públics ens permeten treballar des d'una posició financera sanejada i consolidada. Aquesta gestió realista, també ens ha permès reduir els nivells d'endeutament pràcticament a la meitat en els darrers 6 anys i situar-los per sota dels 20 milions d'euros, molt per sota del 50 per cent de la capacitat màxima legalment admesa.

Com deia, el capítol d'inversions és de gairebé 9 milions d'euros, acompanyat d'una proposta de crèdits plurianuals de 5,2 milions d'euros per fer front a l'execució dels projectes vinculats al desmunt i adequació de la parcel·la del futur aparcament de la part alta. Una vegada més, seré reiterativa: esmerçarem tots els esforços perquè abans de finalitzar el nostre mandat aquest aparcament es comenci a executar, com a clara aposta per la revitalització definitiva de la part alta.

Aquest 2018 consolidarem la reconversió de l'avinguda Carlemany per a vianants amb l'embelliment de tot el tram, donant un valor afegit a un dels principals motors econòmics de la nostra parròquia. Aquest projecte anirà acompanyat d'una exposició pública i, com sempre, es tractarà amb la màxim transparència i consens amb els agents implicats.

Continuarem amb la millora de les instal·lacions esportives com les piscines, la zona de Sant Jaume o el pavelló Pra Gran. No obstant, m'agradaria destacar que l'esforç en inversió també es destina a projectes que, com sempre dic, no copsen grans titulars, però són de cabdal importància per a les ciutadanes i els ciutadans. En aquest cas, em refereixo a les obres de sanejament i separativa d'aigües a l'avinguda Fiter i Rossell. Aquests treballs, complexos, són del tot necessaris per garantir el correcte funcionament dels serveis en una de les zones més poblades de la parròquia. Val a dir que amb l'execució d'aquesta obra, el Comú d'Escaldes-Engordany, una vegada més fa els deures, com amb la finalització del cadastre, i avança cap al compromís adquirit amb el Govern d'Andorra de tenir tota la separativa enllestida el 2020, situant-nos el 2018 en un 81% d'execució.

Un altre dels projectes, que queda recollit en un plurianual, és la construcció de la futura sala de vetlles i tanatori nacional. Una vella reivindicació ciutadana i comunal que veurà la llum abans de finalitzar el nostre mandat.

I continuarem... continuarem treballant per millorar la qualitat de vida de totes les ciutadanes i els ciutadans, continuarem amb la millora de les voravies, continuarem amb la substitució de l'enllumenat públic per llums de baix consum, continuarem destinant recursos per mantenir els espais públics nets, continuarem vetllant per tenir una parròquia sostenible, que sigui referent social, econòmic, cultural, turístic i urbanístic. Permeteu-me que destaquï que el 2018 s'aprovarà la revisió del Pla d'Urbanisme d'Escaldes-Engordany, una eina que potenciarà el desenvolupament econòmic de la parròquia, respectant l'equilibri entre el creixement i la sostenibilitat, mitjançant noves actuacions adreçades principalment a millorar l'espai urbà i públic, protegint els espais naturals, millorant la qualitat de vida dels ciutadans, amb la confecció d'un model encara més atractiu de parròquia.

El 2018 serà un any especial per Escaldes-Engordany perquè celebrarem el 40è aniversari de la parròquia. Per commemorar aquesta efemèride i retre un tribut a aquelles persones que van fer possible

aquest anhel, el departament de Cultura està elaborant un programa d'esdeveniments que, conjuntament amb la programació habitual, esperem que comptin amb una alta participació.

De la mateixa manera, tampoc vull passar per alt una altra celebració d'aquest 2018 com són els 30 anys d'Esports d'Estiu. Una vegada més, la parròquia d'Escaldes-Engordany va ser pionera en la creació d'aquest servei i després de 30 anys, són molts els monitors i alumnes que recorden amb nostàlgia el seu pas pels Esports d'Estiu, què han evolucionat d'acord amb les necessitats de les famílies.

Els Esports d'Estiu són un clar exemple que la voluntat política no té sentit sense l'ajuda dels professionals que la materialitzen. Per aquest motiu, vull mostrar el meu agraïment a totes les treballadores i els treballadors del Comú d'Escaldes-Engordany per la seva implicació.

Senyores i senyors, estem doncs davant d'un pressupost que:

Continua promovent l'activitat econòmica, cultural, social i esportiva.

Conté la pressió fiscal sobre els ciutadans, amb la congelació de les taxes i preus públics, i les bonificacions pels negocis radicats a la parròquia.

Ofereix un ampli ventall de prestacions i serveis a la parròquia.

Dona continuïtat a les polítiques d'ajudes socials a aquelles famílies i ciutadans que passen per moments difícils.

Promou la formació de les treballadores i els treballadors, preveu un augment de l'IPC en les retribucions o l'aplicació dels triennis.

Manté el nivell d'endeutament en uns límits assumibles i sostenibles.

Aquest pressupost continua el camí ordenat i planificat per seguir fent de la nostra parròquia, una parròquia capdavantera, moderna, i sobretot, amb identitat pròpia.

Closa la seva intervenció, la Sra. Cònsol Major cedeix la paraula a la Sra. Núria Gomez, consellera de Finances, per a que aporti major informació sobre el projecte de pressupost 2018. La Sra. **Núria Gomez** exposa el següent:

Coincidint amb l'any de commemoració dels 40 anys de creació de la parròquia, tenim l'ocasió de presentar un pressupost per l'exercici

2018 dels més destacables dels darrers anys, i és que assolirà pràcticament la xifra de 30 milions d'euros. Un pressupost que creix un 8,4% (2,3 milions d'euros) en relació al de l'exercici 2017.

Els objectius que han guiat la nostra actuació fins aquí s'han anat assolint, amb prudència però també amb pas decidit: consolidació d'ingressos recurrents i contenció de la despesa de funcionament en uns nivells sostenibles per una banda, i minimització de l'impacte de la càrrega financera amb una reducció progressiva i sostinguda del nivell d'endeutament per altra banda.

Els nostres objectius han estat clars, i els recordàvem la primavera passada amb motiu de la presentació de la proposta d'adquisició de la parcel·la de l'antic Hotel Casino: contenir l'augment de les despeses corrents entorn a un sostre que no superi el 75% dels ingressos comunals (uns 18 milions d'euros). Això, per tal de redestinar com a mínim el 25% dels ingressos restants, uns 6 milions anuals fins a final de mandat, a inversió i amortització del deute. Sobre aquests objectius, la millora del context econòmic i una situació financera sanejada, lliure de tensions, ens ajuden a fer palanca i possibilitar un augment major de les dotacions destinades a projectes d'inversió nova o de renovació.

És així que pel 2018, el programa d'inversions previst s'eleva pràcticament a 9 milions d'euros, als quals cal afegir la proposta de crèdits plurianuals per a l'exercici 2019 de 5,2 milions d'euros addicionals, per fer front a l'execució dels projectes vinculats al desmunt i adequació de la parcel·la del futur aparcament de l'Obac a la Part Alta, la remodelació de les piscines comunals, l'adequació de la xarxa separativa de l'avinguda Fiter i Rossell, així com la construcció de la futura sala de vetlles.

Unes xifres que es diuen ràpidament, però sobre les quals em vull parar un instant per portar la vostra atenció sobre el fet que ja trobant-nos a l'equador d'aquest mandat, i amb la recent revisió que ha estat efectuada del marc pressupostari per al mandat 2016-2019, les xifres elaborades amb tota la prudència necessària per a 2018 i 2019, permeten avançar que, a finals de mandat 2019, s'hauran pogut destinar pràcticament 30 milions d'euros en 4 anys a inversió. Aquesta xifra multiplica per 4, els 7,5 milions que van ser executats en l'anterior mandat, nogensmenys amb un esforç extraordinari per a poder assolir-la! Crec que ens en hem de poder felicitar perquè al darrera d'aquestes xifres i projectes hi ha la finalitat perseguida: projectar la parròquia cap al futur i aportar valor afegit a la parròquia, als ciutadans i, no ho oblidem mai, als contribuents que ho fan possible.

La gestió responsable de l'endeutament adaptada en cada moment a les possibilitats efectives de les finances, i un seguiment ajustat dels nivells de tresoreria, ha permès reduir l'endeutament pràcticament a la meitat en els darrers 6 anys i situar-lo per sota els 20 milions d'euros a tancament 2017, molt per sota del 50% de la capacitat màxima legalment admesa.

Preveiem finançar el pressupost que avui es presenta amb els recursos corrents i de capital que es generaran durant el propi exercici fins a un 83% del total (uns 24,7 milions dels 30 milions totals de pressupost). La resta es preveu finançar amb la incorporació de romanents de tresoreria existents per import de 1,7 milions d'euros i nou endeutament fins a un màxim de 3,3 milions d'euros.

Aquest nou endeutament no ha de suposar cap augment a la càrrega financera actual, ja que equival a l'import que s'amortitzarà normalment durant el propi exercici, quedant els nivells d'endeutament previstos a finals del 2018 similars als de tancament 2017 (com dèiem, per sota els 20 milions d'euros i un 50% per sota de la capacitat màxima admesa).

Un cop comentades les xifres generals del pressupost que es presenta per aprovació, passaré a comentar els aspectes que em semblen més rellevants de les dotacions que es preveuen.

Quant als ingressos, en primer lloc crec important ressenyar que part de la seva recuperació progressiva la devem a l'esforç que hem demanat als administrats per ajudar a consolidar i permetre projectar un nivell estable d'ingressos entorn als 24 milions d'euros anuals. No hem d'oblidar que ara fa 5 anys, tancàvem l'exercici 2012 amb una caiguda dels ingressos que els va situar en 18 milions d'euros. Amb aquest objectiu, aprovàvem a l'inici d'aquest mandat la revisió dels tipus de gravamen aplicables a la propietat i als rendiments arrendataris, què ha suposat un augment dels ingressos per sobre d'1 milió d'euros en conjunt. Fetes aquestes dues actuacions, i tenint en compte la millora en les previsions d'ingressos, ens plau presentar un pressupost que no preveu cap augment en els impostos i taxes, tampoc en els preus públics. A més, es preveu donar continuïtat a les bonificacions per impost de radicació, que permeten facilitar la implantació de nous negocis, amb una bonificació total del 100% el primer any i del 50% el segon any.

Les transferències de Govern s'estimen en uns 8 milions, xifra similar a la de l'exercici 2017, el que suposa un 28% dels ingressos que permetran finançar el pressupost.

Sobre les despeses de funcionament corrent, sense entrar en el detall que figura degudament comentat en la memòria que acompanya el pressupost, indicaré que els crèdits pressupostaris es situaran en una xifra lleugerament inferior a la de l'any anterior.

Per una banda es preveu una disminució significativa dels crèdits per a despeses de personal, concretament una reducció de 145 mil€, el que suposa -1,5% respecte al pressupost 2017. Aquesta reducció s'explica pel traspàs definitiu del Servei d'Atenció a Domicili comunal al Govern, que suposa un estalvi d'uns 243 mil euros. També contribueix a la reducció, la disminució temporal de la plantilla eventual pel tancament provisional de les piscines comunals mentre duri la reforma. Aquest estalvi es xifra aproximadament en uns 100 mil euros per a l'exercici 2018.

En contrapartida, el pressupost preveu l'impacte per increment de l'IPC en les retribucions, estimat en un 1,3%, el qual suposa un augment d'uns 124 mil euros. Enguany també es meritaren triennis a 141 treballadors amb un impacte sobre el pressupost de 66 mil euros.

Em sembla destacable mencionar que durant l'exercici 2018 es preveu reforçar definitivament amb personal fix certes àrees cobertes amb personal eventual o que han quedat vacants, especialment Escoles Bressol, però també Circulació, Higiene viària, Recursos Humans, i Medi ambient; unes 13 places en total.

Es manté una dotació significativa per fer front a les necessitats de formació i perfeccionament del personal, i es preveu donar continuïtat al programa que es va iniciar el 2012, de contractació de joves de 16 i 17 anys durant els mesos de juliol i agost,.

Les retribucions dels càrrecs electes no varien, si bé és preveu la seva actualització d'acord amb l'IPC. Les retribucions són les següents des de l'any 2012:

Cònsols: 4.414,02 € bruts

Consellers de la majoria: 1.500 € bruts

Consellers de la minoria: 1.164 € bruts

Pel que fa les dotacions del capítol 2, consums de béns corrents i serveis, es mantenen estables respecte al 2017, si bé és a destacar

que la partida de lloguers experimentarà un augment del 16% (uns 300 milers d'euros) que s'explica essencialment per la dotació destinada a donar continuïtat al projecte d'enllumenat de Nadal de la zona comercial, així com pel lloguer del nou aparcament que s'habilitarà en breu a l'avinguda de les Escoles.

L'impacte en l'augment dels lloguers queda esmorteït per la reducció en 310 mil€ en la partida de material, subministraments i altres serveis. El tancament provisional de les piscines explica en més de 200 mil euros l'estalvi quantificat en subministraments (consum gasoil i energia elèctrica essencialment), però també s'hi afegeixen els treballs realitzats per altres empreses (servei de neteja i serveis de socorrisme).

Em sembla destacable mencionar que el pressupost també preveu les dotacions necessàries per assegurar l'inici dels treballs de digitalització dels arxius comunals, l'externalització del suport al servei de treta de neu i l'assessorament necessari per a la implantació de la nova normativa internacional de comptabilitat del sector públic (NICSP) aprovada pel Govern. El pressupost també preveu una partida per a la subcontractació del servei de vigilància en els parcs del centre de la parròquia, per tal d'assegurar un ús adequat de les instal·lacions i la convivència ciutadana.

Enguany, el pressupost s'allibera de les necessitats cobertes en el pressupost 2017 per l'organització del Congrés Mundial de Turisme de Neu i Muntanya, els agermanaments amb l'illa de la Reunion i Lalín, entre altres. Però en contrapartida, s'habilita una dotació especial amb motiu de la commemoració dels 40 anys de parròquia, per un import 130 mil euros, que es sumen al ja ric programa cultural i musical habitual.

En qualsevol cas, el més rellevant del pressupost 2018 és la dotació destinada al programa d'inversions.

Un dels projectes més importants previstos correspon a la primera fase del projecte de construcció del nou aparcament de l'Obac, un projecte que ha de permetre unir la part alta amb la carretera de l'Obac directament, i projectar una millora de les facilitats d'estacionament en aproximadament 600 places, que pot contribuir decididament a estirar l'eix comercial i la revitalització de la zona. La dotació plurianual total prevista per aquesta primera fase és de 4,5 milions d'euros, un 32% del programa d'inversió que es presenta.

A aquest projecte s'hi suma la dotació de més de 2,5 milions d'euros per afrontar la millora i embelliment conjunt de l'eix comercial de l'avinguda Carlemany, Vivand, un dels principals pilars de l'economia de la parròquia. S'hi destina un 18% del programa d'inversions que es presenta. Tot sense oblidar altres millores destacables previstes en diferents zones de la via pública, com ara el replantejament del carrer Peces Caldes i la continuació de la millora de diferents trams de voreres en el conjunt de la parròquia.

El programa d'inversions destina un 17% de les dotacions, 2,4 milions d'euros, a la millora de les instal·lacions esportives comunals. La part més important se l'emporta la reforma plurianual de les piscines comunals, a la qual cal sumar-hi les millores previstes en el pavelló Prat Gran, Sant Jaume i el rocòdrom.

En matèria de sanejament, abastament i distribució d'aigua, el 2018 es preveu executar un dels trams més complexos, però del tot necessaris per garantir-ne el correcte funcionament, com és l'avinguda Fiter i Rossell. Amb l'execució d'aquesta obra, el Comú avança cap al compromís adquirit amb el Govern d'Andorra de tenir tota la xarxa separativa enllestida el 2020.

El pressupost inclou també una sèrie de millores necessàries en les instal·lacions de l'edifici de casa comuna que han quedat envellides i deteriorades pel pas del temps, com ara la sala d'actes o els ascensors, així com les obres d'optimització dels espais de la primera i cinquena planta.

El programa d'inversions es completa amb la dotació plurianual necessària per executar la construcció a la parròquia de la que ha de ser la futura sala de vetlles, en el mateix edifici que allotjarà el tanatori nacional, en el marc del Conveni aprovat amb el Govern d'Andorra prop de l'Hospital Nostra Senyora de Meritxell.

Altres diverses partides configuren el pressupost final d'inversions, com són l'aposta per continuar amb el manteniment i millora dels espais públics, i més concretament la renovació de les voravies o la substitució de l'enllumenat públic, la millora dels parcs infantils o l'adquisició de ginyes de neteja de carrers i voravies.

Entenem que és un programa d'actuacions ric i que pretén donar continuïtat a un projecte polític que vol continuar fent d'Escaldes-Engordany una parròquia moderna, atractiva i competitiva. Vull aprofitar per encoratjar els diferents equips comunals i al personal que farà possible, directa i indirectament la bona consecució en temps i

forma dels diferents projectes programats. Cetasment és un programa ric, però també dens i ambiciós.

Per tancar la meua intervenció, diré que el pressupost per a l'exercici 2018 del Comú d'Escaldes-Engordany, és un pressupost que entenem realista i assumible, nogensmenys ambiciós. S'ha elaborat sota el marc pressupostari definit i revisat per al mandat 2016-2019, i el marc legal vigent, en especial quant a les disposicions previstes per la Llei 32/2014 de sostenibilitat de les finances públiques i d'estabilitat pressupostària i fiscal.

Un programa d'actuacions amb vocació inequívoca d'aportar valor als ciutadans, als negocis que aposten per la parròquia, i als visitants.

Senyores i senyors consellers, és per tot l'exposat que demano el seu vot favorable a l'aprovació del Pressupost per a l'exercici 2018.

A continuació la Sra. Cònsol Major cedeix la paraula al Sr. **Marc Magallon**, per tal què informi al Ple sobre la seva valoració del pressupost presentat en tant que representant de Liberals d'Andorra i Independents. Exposa el següent:

Entenc que aquest any estem davant un pressupost ambiciós.

Pràcticament no han augmentat les despeses de funcionament (un 0,7%). Cal veure que el tancament de les Piscines Comunals i el traspàs del personal del SAD han fet que això hagi estat possible.

Considero que els 30 milions d'euros pressupostats per aquest any i els 9 milions destinats a inversió són xifres importants per la parròquia, junt amb els 5,2 milions d'euros del plurianual compromès pel vinent any 2019.

Es tracta d'un pressupost del que difícilment pugui dir alguna cosa en contra. En coherència amb el que he fet els dos darrers anys però, no hi donaré suport i m'abstindré, vist que es tracta d'un pressupost dissenyat per l'equip de govern. És la seva feina i els felicito, en particular per haver aconseguit destinar 9 milions d'euros a inversió.

Dit això, em resta només formular una pregunta:

Observo que en l'apartat d'ingressos hi ha previstos 8 milions d'euros en concepte de transferències de Govern, 17 milions per ingressos propis i

3,3 milions per a possible endeutament. Trobo a faltar que, en relació a l'acord institucional entre Govern i comuns, al pressupost no s'hi hagi reflectit el milió i escaig d'euros que Govern hauria de retornar al Comú d'Escaldes-Engordany. Això com es comptabilitzarà? Es restarà dels 3,3 milions d'euros d'endeutament previst o el seu destí serà un altre?

La Sra. **Cònsol Major** agraeix les paraules de reconeixement del Sr. Magallon vers el pressupost presentat, i afegeix que vol puntualitzar que el personal de les Piscines Comunals no s'ha reduït en nombre, sinó que ha estat reubicat a altres departaments comunals.

Responent a la pregunta feta pel Sr. Magallon, la Sra. **Núria Gomez** exposa que, en efecte, el pressupost 2018 no recull el reajustament de les transferències de Govern als comuns. A priori era un reajustament previst per aquest any, però restant en espera del que finalment es decidirà, per prudència, s'ha optat per no incloure aquesta previsió al pressupost.

Però si finalment una part o altra s'acaba ingressant aquest any, efectivament, com ha apuntat el Sr. Magallon, aquest ingrés permetria reduir el finançament previst amb nou endeutament i els esmentats 3,3 milions d'euros es reduirien en conseqüència. El mateix passarà amb qualsevol altra ingrés (l'ITP és un exemple de partida subjecta a variacions en funció de les fluctuacions del mercat) que pugui estar per sobre de les previsions fetes, que per tant, permetrà ajustar la xifra d'endeutament necessari per sota de l'esmentat endeutament màxim previst en 3,3 milions d'euros

A continuació la Sra. Cònsol Major cedeix la paraula a la Sra. **Cèlia Vendrell**, per tal que informi al Ple sobre la seva valoració del pressupost presentat. Exposa el següent:

Previ a tot, vull agrair a la Sra. Núria Gomez, a la interventora, Sra. Mònica Navarro, i a la cap de Finances, Sra. Maite Tauste, tota la bona predisposició a explicar-nos el contingut del pressupost en la reunió de la Comissió mantinguda la setmana passada.

He analitzat amb molta atenció el pressupost econòmic 2018 que avui es presenta per la seva aprovació.

L'import total del pressupost 2018 (quasi 29,8 milions d'euros) és un 8,4% superior al del pressupost 2017.

És un pressupost que presenta un programa d'inversions important que, si es porta a terme, serà beneficiós pel conjunt de la parròquia. Es preveu 8,9 milions d'euros per l'any 2018 i 5,3 milions per l'any 2019.

Aquest any 2018 estarem de celebració. Celebrarem els 40 anys del naixement de la nostra parròquia.

Les inversions estrelles d'aquest pressupost seran sense cap dubte, d'una banda l'embelliment de l'avinguda Carlemany i per l'altra, l'enderroc dels edificis existents en la parcel·la situada al carrer Mossèn Adellach i el seu condicionament per la construcció d'un aparcament comunal amb una capacitat de 600 places. També s'iniciaran les obres de millora de les xarxes d'aigües pluvials i residuals de l'avinguda Fiter i Rossell. Obra molt necessària per conduir correctament les aigües residuals cap a la depuradora d'aigües residuals i les aigües pluvials cap al riu, i així permetre un funcionament correcte de la nostra depuradora. Amb aquesta obra, Escaldes-Engordany contribueix a millorar la qualitat de l'aigua dels nostres rius.

El pressupost també presenta petites inversions, però no per això menys interessants, com ara la digitalització dels arxius comunals. Amb aquesta feina es preserva la memòria de la parròquia que escrivim tots dia a dia.

En la partida de personal, celebro que per fi l'equip de la majoria del Comú s'hagi decidit a regularitzar certs llocs de treball. En moltes ocasions durant aquests darrers 6 anys m'he manifestat en contra de la política de l'equip de la majoria, què ha consistit en cobrir amb personal de caràcter eventual llocs de treball que no eren eventuais, sinó que eren, són i seran necessaris. En aquest pressupost es preveu cobrir 13 llocs de treballs amb personal amb caràcter fix.

Un altra partida també està destinada a la construcció de la nova sala de vetlles sobre la que en el Consell de Comú passat es va aprovar el conveni amb el Govern d'Andorra. Aquesta obra respon a la demanda dels ciutadans de la parròquia que van promoure una recollida de firmes a favor d'aquest infraestructura. Aquests ciutadans i per extensió tots els ciutadans d'Escaldes-Engordany han obtingut una resposta positiva per part de les dues administracions públiques, Govern i Comú. Espero que els ciutadans, molts ells de la nostra parròquia, que també estan

recollint firmes contra la construcció de l'heliport nacional a les Tresoles, obtinguin la mateixa resposta positiva a les seves reivindicacions.

Tanmateix hi ha un tema que trobo a faltar i ho lamento molt profundament. Si no fos per aquesta mancança hagués pogut donar per primera vegada en 6 anys el meu vot favorable al pressupost presentat. Però malauradament no serà així i votaré en contra. No votaré en contra per les mesures d'aquest pressupost que acabo d'exposar; votaré en contra degut a l'absència destacada de la partida de 1.300.000 € destinada a Capesa.

Pel que entenc, l'equip de la majoria comunal enterra una de les seves promeses electorals: ampliar el capital social de Capesa i aconseguir així el 23% de les accions de la societat. Tornaré a repetir i repetir que Capesa no és una societat privada com qualsevol altra; Capesa assumeix una responsabilitat que per llei correspon al Comú. La Llei de competències comunals ho diu ben clarament negre sobre blanc. L'equip de la majoria comunal no afronta el problema. Necessitem que Capesa faci la seva feina, necessitem que Capesa sigui forta per fer front a les despeses importants que ha d'assumir. No podem esperar una pròxima crisi per fer un altra pas. Els hi demano que no deixin Capesa de costat. Saben perfectament, i el Sr. Calvet el qui més, que en aquest camí em tindran al seu costat. Però són vostè qui han d'exigir explicacions a Capesa. Els hi demano de reconduir aquesta situació i de garantir la disponibilitat d'aquest 1,3 milions d'euros per destinar-los a l'augment de capital de Capesa.

Un darrer tema que voldria esmentar és el de les transferències de Govern. En concret el del milió i escaig d'euros que el Govern ja ens hauria d'haver transferit, i que ja no transferirà durant aquest any 2017 per manca de temps material. Nosaltres, tant des del Consell general com des d'aquí, vetllarem per l'acompliment d'aquesta obligació de Govern, i demano als membres de la majoria comunal que actuïn en el mateix sentit i es facin forts per reclamar el que pertoca al Comú d'Escaldes-Engordany.

La Sra. **Cònsol Major**, després de lamentar el vot en contra del pressupost anunciat per la Sra. Vendrell, aporta resposta a la seva intervenció posant el focus en dues qüestions que s'han esmentat: la política de contractacions i Capesa.

Pel que fa a la valoració positiva que la Sra. Vendrell ha fet de la creació de 13 noves places de personal fixes, en contrast amb el que s'havia fet els anys anteriors; la Sra. Cònsol Major defensa el fet que davant una situació econòmica l'any 2012 molt negativa, l'aposta del Comú pels contractes temporals va permetre donar feina de 150 persones que ho estaven passant molt malament i pal·liar la seva situació (cosa que ells sempre han agraït). Això hauria estat impossible amb la creació de places fixes. En canvi ara, amb millors expectatives econòmiques, s'ha cregut que ja era l'hora de tornar a la contractació de personal fix per cobrir les places que ho requereixin, tot i que es continuarà contractant empleats eventuais sempre que sigui necessari.

Pel que fa a la crítica de la Sra. Vendrell pel fet que no s'hagi pressupostat 1,3 milions d'euros destinats a l'ampliació de capital de Capesa, la Sra. Cònsol Major ressenya que, malgrat això, els representants del Comú (Srs. Cònsol Menor i Jordi Vilanova) estan avançant en l'objectiu de canviar l'estructura del Consell d'Administració de la societat, i recorda que ja es van construir els dipòsits d'aigua amb fons propis. Lamenta particularment que s'hagi dit que "hem enterrat el problema", quan en realitat es continua treballant i avançant i, entre tant, la parròquia té un subministrament correcte, amb els dipòsits construïts i en funcionament, de manera que hi ha hagut altres torrentades posteriors a les que van donar tants problemes, i no han afectat en res al servei.

En definitiva, acaba dient la Sra. Cònsol Major, s'han de canviar els estatuts de la societat, s'ha de fer una assemblea... Tot coses que requereixen el seu temps i, si finalment arriba el moment de fer l'ampliació de capital, sempre hi haurà la possibilitat de fer una ampliació de crèdit pressupostari. Aquesta és la voluntat del Comú.

La Sra. **Cèlia Vendrell** respon a la Sra. Cònsol Major i d'una part, exposa que se li ha repetit molts cops que el Comú va donar feina a 150 persones, però el que ella creu és que d'eventuals sempre hi haurà necessitat de contractar-ne (per cobrir baixes o per feines eventuais), però el que no s'ha de fer és cobrir places fixes amb la contractació d'eventuals. Ella sempre ha cregut que això s'havia de reconsiderar, i vist que, en efecte, aquest any s'ha reconsiderat, felicita als responsables per la decisió presa.

D'altra part, després de deixar clar que ella en cap moment ha deixat d'interessar-se pel que s'està fent en relació amb Capesa, nega que hagi acusat a la majoria d'"enterrar" Capesa. El que sí ha dit, és que han "enterrat" la promesa reiterada que hi hauria una ampliació de capital que permetria al Comú disposar del 23% de les accions de la societat.

Insistent en aquesta darrera qüestió, la Sra. **Núria Gomez** per la seva part, precisa que en cap cas s'ha decidit oblidar alguna promesa (que tampoc anava exactament en el sentit d'aprovar una partida d'1,3 milions d'euros). El que s'ha considerat és que havent-se constatat pel moment la dificultat d'obtenir el quòrum necessari per constituir l'assemblea de Capesa, no tenia sentit continuar dotant, un any més, una partida que comprometia la resta de projectes que es volien tirar endavant.

Ara bé, tal com es va fer l'any passat amb l'opció de compra sobre la parcel·la de l'Hotel Casino, consta literalment a la memòria del pressupost 2018 que en el cas que es donin les condicions per poder constituir l'assemblea extraordinària de Capesa *“qualsevol oportunitat en aquest sentit serà degudament valorada i tramitada, si s'escau, mitjançant proposta d'aprovació de modificació de crèdit pressupostari”*. Per tant, queda clar i així consta en la memòria, que el tema s'ha parlat i s'ha debatut, tot i que finalment no s'hagi inclòs al pressupost la dotació com a tal.

Tanca el torn d'intervencions el Sr. **Cònsol Menor** explicant que en el que s'està treballant ara mateix és en la modificació del funcionament del Consell d'Administració de Capesa, cosa que requereix de moltes converses i negociacions, més lentes del previst, fins arribar un acord en sobre el funcionament de Capesa en línia amb el que volem, ja que l'ampliació de capital, atès que Capesa és una societat anònima, no depèn exclusivament de la voluntat del Comú.

Diu creure que la Sra. Vendrell estarà d'acord en la necessitat d'aquests canvis en el Consell d'Administració, com també creu que estarà d'acord posteriorment, quan arribi el moment, en fer l'ampliació de capital.

I clos el torn d'intervencions, per majoria, el Ple aprova l'Ordinació general del pressupost per a l'exercici econòmic 2018.

S'ha abtingut en la votació, el Sr. Marc Magallon. Ha votat en contra, la Sra. Cèlia Vendrell. I han votat a favor, la resta de consellers presents a la sala.

4. Proposta d'aprovació de l'Ordinació de modificació i refosa de l'Ordinació tributària

La Sra. Cònsol Major informa al Ple que l'Ordinació que es presenta a l'aprovació del Ple del Comú és simplement un text refós que incorpora les dues modificacions que el Comú ha aprovat durant l'any 2017, amb la sola finalitat de facilitar a tothom la seva consulta.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova l'Ordinació presentada, la qual serà tramesa al Bopa per a la seva publicació.

5. Proposta d'aprovació de l'Ordinació sobre preus públics

No havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova l'Ordinació sobre preus públics presentada, la qual serà tramesa al Bopa per a la seva publicació i posterior entrada en vigor.

6. Proposta d'aprovació d'una Ordinació de transferència de crèdit, per fer front a l'adjudicació de les obres relatives a la reforma de les façanes de l'edifici comunal situat a l'av. Fiter i Rossell i de Casa Comuna

La Sra. Cònsol Major indica al presents que als punts núm. 9 i 10 de l'ordre del dia de la sessió, es presenta una proposta d'adjudicació de les obres de reforma de les façanes de l'edifici comunal situat a l'avinguda Fiter i Rossell i de casa comuna. Atès que, d'acord amb la Llei de finances

comunals, és preceptiu dotar d'un crèdit suficient la partida pressupostària creada per a l'execució d'aquestes obres, es presenta a l'aprovació del Ple la present Ordinació de transferència de crèdit, per poder procedir a la corresponent adjudicació.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova l'Ordinació presentada, la qual serà tramesa al Bopa per a la seva publicació i posterior entrada en vigor.

7. Proposta de delimitació amb el terreny comunal de la parcel·la coneguda com “*la Devesa de Can Noguera*” (UA-Suble-30), propietat de les Sres. Montserrat i Lurdes Sirés Grau

Per informar sobre la proposta presentada, la Sra. Cònsol Major cedeix la paraula al Sr. **Cònsol Menor**, què exposa el següent:

D'acord amb l'Ordinació del cadastre comunal, per a l'aprovació definitiva dels projectes de Plans parcials o especials, és necessari determinar els límits de l'àmbit d'aquelles finques que limiten amb el terreny comunal.

En el cas de la UA-Suble-30, es va iniciar el procediment administratiu de delimitació de la finca “*la Devesa de Can Noguera*”, seguint tots els tràmits que figuren a la documentació que acompanya la proposta.

Es proposa per tant, aprovar la delimitació d'aquesta finca amb el comunal, d'acord amb el plànol núm. 54.425.07, de data 14 de gener del 2012, elaborat pel despatx Estudis Topogràfics Estel.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

8. Proposta d'aprovació del Pla Parcial pel desenvolupament urbanístic de la unitat d'actuació de sòl urbanitzable 30 (UA-Suble-30), *Bosc de la Devesa*

La Sra. Cònsol Major cedeix novament la paraula al Sr. **Cònsol Menor** per a que exposi amb detall els antecedents i contingut de la proposta formulada:

Vist l'acord adoptat pel Comú d'Escaldes-Engordany en la sessió celebrada el dia 20 de gener del 2017, donant conformitat al projecte del Pla Parcial de la unitat d'actuació UA-Suble-30, *Bosc de la Devesa*, formulat pels Srs. Joan i Dúnia Ambatlle Vilasetru i la societat RIPA, SAU què inclou els terrenys delimitats a nord per la ctra. d'Engolasters, al sud per terreny comunal, a l'est per sòl urbanitzable UA-Suble-31 i torrent, i a l'oest per sòl urbà consolidat UA-Suc-37 i terreny comunal,

Vistes les al·legacions formulades en el termini d'informació pública al qual fou sotmès l'expedient mitjançant l'edicte publicat al BOPA núm. 6, de data 25 de gener del 2017, per part de les Sres. Montserrat i Lurdes Sires Grau,

Vista també la notificació de la Comissió Tècnica d'Urbanisme, favorable a l'aprovació del Pla Parcial sol·licitat de conformitat amb la LGOTU,

Es proposa:

1. Desestimar les al·legacions presentades durant el termini d'informació pública en relació al Pla Parcial per les Sres. Montserrat i Lurdes Sires Grau, conforme a la proposta de resolució que s'adjunta.
2. Aprovar el projecte de Pla Parcial de la unitat d'actuació UA-Suble-30, *Bosc de la Devesa*, què inclou els terrenys abans referits
3. Requerir als promotors de la UA per tal que elevin a escriptura pública el projecte de reparcel·lació i es constituïxin en associació de promoció urbanística.
4. Facultar als Srs. Cònsols per tal que, indistintament qualsevol d'ells, actuant en nom i representació del Comú d'Escaldes-Engordany, pugui formalitzar davant de Notari l'escriptura de reparcel·lació en la que es reflecteixin la configuració de la nova situació i titularitat de les

finques resultants del procés urbanístic així com els terrenys de cessió obligatòria a favor del Comú.

5. Publicar el Decret d'aprovació del Pla Parcial de la UA-Suble-30, *Bosc de la Devesa*, al BOPA

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

9. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs de reforma de les façanes de l'edifici de Casa Comuna a l'empresa PROGEC, SA per l'import de 272.819,53 €

La Sra. Cònsol major informa al Ple sobre la proposta presentada:

Per a l'execució del projecte dels treballs de reforma de la façana de l'edifici de Casa Comuna, es va convocar un concurs públic al que van presentar oferta 13 empreses constructores.

Vist l'informe d'adjudicació provisional emès per la Mesa de Contractació, es proposa l'adjudicació dels treballs de reforma de les façanes de l'edifici de Casa Comuna a l'empresa PROGEC, SA, per l'import de 272.819,53 €, i publicar l'acord d'adjudicació al BOPA en els termes de l'article 20.4 de la Llei de contractació pública.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

10. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs de reparació de les façanes de l'edifici del centre social i recreatiu de l'av. Fiter i Rossell núm. 71 a l'empresa TOT CONSTRUCCIONS, SL per l'import de 200.773,46 €

La Sra. Cònsol Major informa al Ple sobre la proposta presentada:

Per a l'execució del projecte dels treballs de reforma de la façana de l'edifici del Centre Social i Recreatiu situat a l'avinguda Fiter i Rossell núm. 71, es va convocar un concurs públic al que van postular 13 empreses constructores.

Vist l'informe d'adjudicació provisional emès per la Mesa de Contractació, es proposa l'adjudicació dels treballs de reforma de les façanes de l'edifici de Casa Comuna a l'empresa TOT CONSTRUCCIONS, SL per l'import de 200.773,46 €, i publicar l'acord d'adjudicació al BOPA en els termes de l'article 20.4 de la Llei de contractació pública.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

11. D'acord amb l'informe d'adjudicació provisional de la Mesa de contractació, proposta d'adjudicació dels treballs d'adequació de la parcel·la situada entre l'av. del Pessebre i l'av. de les Escoles a l'empresa TP UNITAS, SAU per l'import de 299.994,96 €

La Sra. Cònsol Major cedeix la paraula al Sr. **Josep Ramón Tudel** per a que informi al Ple sobre la proposta presentada. Exposa el següent:

Una vegada més, ens disposem a adjudicar les obres per fer realitat un nou aparcament a la parròquia. En aquest cas es tracta de l'aparcament que donarà servei a les avingudes de les Escoles i Pessebre, amb capacitat per una quarantena de vehicles, gràcies a l'acord que ha arribat el Comú amb la propietat del terreny. Un equipament que era molt necessari a la zona, i en el que la majoria porta molt de temps treballant-t'hi. Les obres està previst que comencin a finals de gener i estiguin enllestides el proper mes d'abril.

Amb l'obertura d'aquest nou equipament, la parròquia d'Escaldes-Engordany arribarà a les 3.060 places d'aparcament comunals (si tenim en compte l'aparcament concessionat estaríem parlant de 3.860 places). Sens dubte, el nombre de places d'aparcament ha augmentat significativament els darrers anys. I és que per a nosaltres és una prioritat oferir aquest servei, tant per als ciutadans com per als milers de turistes que ens visiten. Està clar que els aparcaments són imprescindibles en la planificació de les ciutats i en la seva ordenació.

Pel que fa en concret a l'execució del projecte d'adequació de la parcel·la situada entre les avingudes del Pessebre i de les Escoles per destinar-la a aparcament de vehicles, es va convocar un concurs públic al que van postular 7 empreses constructores.

Vist l'informe d'adjudicació provisional emès per la Mesa de Contractació, es proposa l'adjudicació dels treballs a l'empresa TP UNITAS, SAU per l'import de 299.994,96 €, i publicar l'acord d'adjudicació al BOPA en els termes de l'article 20.4 de la Llei de contractació pública.

Intervé a continuació el Sr. **Marc Magallon** expressant la seva satisfacció per l'aparcament projectat, després d'haver-lo pogut estudiar amb detall avui mateix a la Comissió d'Urbanisme. Felicita en particular a la Sra. Cònsol per haver obtingut l'acord amb la propietat per poder llogar la parcel·la, i expressa la seva confiança en que s'acompleixi el termini de 60 dies previst per a la construcció, a fi que al moment de l'arribada massiva de turistes que com cada any es preveu per setmana santa, l'aparcament ja estigui en funcionament.

La Sra. **Cònsol Major** agraeix al Sr. Magallon la seva intervenció i puntualitza que, a més del servei que aquest aparcament farà en èpoques de major afluència turística, no cal oblidar que al marge d'aquest servei,

l'aparcament ja de per si també donarà un gran servei als veïns i establiments de la zona, atesa la mancança de places d'aparcament que s'hi havia constatat.

I no havent-hi altra intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta d'adjudicació presentada.

12. Proposta d'aprovació del conveni regulador sobre l'ús i manteniment del carrer privat que comunica el Prat del Roure amb l'av. Fiter i Rossell

La Sra. Cònsol Major informa al Ple sobre la proposta presentada:

D'acord amb la part expositiva del projecte de conveni que es presenta a l'aprovació del Ple, des de l'any 1987, amb la construcció de la passarel·la situada a l'aiguabarreig dels dos Valires, el Comú, amb el consentiment dels propietaris d'un carrer privat, va poder comunicar exclusivament per a ús de vianants la zona esportiva del Prat del Roure amb l'avinguda Fiter i Rossell.

Posteriorment els propietaris del carrer van autoritzar a precari a les empreses de serveis, el pas de subministraments soterrats d'aigua i electricitat al Centre Hospitalari i, finalment, en el moment de la construcció de l'Escola Andorrana, van autoritzar també al Govern l'accés rodat a través de carrer privat, mentre i tant no es construïa l'accés definitiu a la plaça dels Dos Valires.

Actualment, l'ús indiscriminat del carrer privat tant pel que afecta a pas de vianants, com al pas de vehicles i estacionament, fa necessari l'establiment d'un conveni entre totes les parts que hi intervenen per tal de regular les condicions d'ús, adequació i manteniment d'aquest carrer particular.

Per tot l'anterior, es proposa aprovar el projecte de conveni que avui es presenta, que compta amb la conformitat dels propietaris i de les administracions usuàries.

Intervé a continuació la Sra. **Cèlia Vendrell** dient que vol felicitar a la Sra. Cònsol perquè a la darrera sessió de Consell es va comprometre a que avui disposaríem del conveni per a la seva aprovació, i així ha sigut, de manera que es podrà posar fi a una situació anòmala que feia massa anys que durava

I no havent-hi altra intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

13. D'acord amb l'article 9.6 de la Llei 9/2007, del 17 de maig, del cens, proposta de resolució d'ofici de les baixes del cens de població de les persones que figuren a la relació publicada al BOPA núm. 71, del 2 de novembre de 2017

La Sra. Cònsol Major informa al Ple sobre la proposta presentada:

La Llei 9/2007, del 17 de maig, del Cens, i els reglaments que la desenvolupen, regulen els procediments pel manteniment i actualització del cens de població.

Per acord de la Junta de Govern celebrada el dia 23 d'octubre, es va publicar al BOPA la relació de persones empadronades a la parròquia que no han estat localitzades al seu domicili censal, obrint un termini d'un mes per tal que poguessin acreditar la seva residència. No havent-se rebut cap reclamació i havent obtingut l'acord favorable per part del Consell del Cens, es proposa donar de baixa d'ofici a les persones que consten a la relació publicada al BOPA núm. 71, de data 2 de novembre del 2017.

I no havent-hi cap intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova la proposta presentada.

14. Proposta d'aprovació del calendari de dies festius de les oficines comunals

Vista la proposta presentada, consistent en l'adaptació a l'any 2018 del mateix calendari aprovat en anys precedents, per assentiment, el Ple aprova el calendari 2018 de dies festius de les oficines comunals. Es trametrà un edicte al Bopa informant al respecte.

15. Proposta d'aprovació del Decret de dies festius de la Parròquia d'Escaldes-Engordany

La Sra. Cònsol Major informa al Ple sobre la proposta presentada:

A tenor del que preveu el Decret del Govern de data 18 d' d'octubre del 2017, pel qual s'aprova el calendari laboral corresponent a l'any 2018, article 3r, es proposa l'aprovació del calendari de dies festius a la Parròquia, retribuïts i no recuperables, per a tots els sectors no relacionats directament amb el turisme, comprenent la diada de la parròquia, dia 14 de juny, i les diades de Sant Jaume i Santa Anna, Festa Major, els dies 25 i 26 de juliol.

Atès que el dia 14 de juny de 2018 s'escau en dijous, conforme a l'acord adoptat pel Comú en la sessió de Consell del dia 9 de gener de 1997, aquesta festa es trasllada al diumenge següent, dia 17 de juny.

I no havent-hi altra intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple aprova Decret de dies festius de la parròquia d'Escaldes-Engordany per a l'any 2018, què serà tramès al Bopa per a la seva publicació i posterior entrada en vigor.

16. Proposta de ratificació dels acords adoptats per la Comissió de Gestió de la Vall del Madriu-Perafita-Claror en la sessió celebrada el dia 19 d'octubre de 2017, i pel Consell Assessor en la sessió celebrada el dia 16 de maig de 2017

COMISSIÓ DE GESTIÓ DEL PLA DE GESTIÓ DE LA VALL DEL MADRIU-PERAFITA-CLAROR

Núm. acta: 6/17
Dia: 19.10.2017
Inici: 11.30 h
Acabament: 13.40 h
Lloc: Casa Comuna d'Andorra la Vella
Assistents: Hble. Sr. Marc PONS MARTELL, cònsol menor d'Andorra la Vella, actuant en qualitat de President de torn de la Comissió de Gestió
Hble. Sr. Jordi TORRES ARAUZ, cònsol major d'Encamp
Hble. Sr. Julià CALL REIG, cònsol menor de Sant Julià de Lòria
Hble. Sr. Marc CALVETSALA, cònsol menor d'Escaldes-Engordany
Sra. Susanna SIMON TORRALBA, directora del Pla de gestió de la vall del Madriu-Perafita-Claror
Sr. Jordi PUY SEGURA, secretari general del Comú d'Andorra la Vella i secretari de torn de la Comissió de Gestió

Els temes tractats en aquesta reunió han estat:

1) Lectura i aprovació de l'acta 4-2017, del 22 de maig i 5-2017, del 18 de juliol.
En no haver-hi cap esmena, s'aproven les referides actes.

2) Proposta d'aprovació del conveni de col·laboració entre el ministeri de Cultura del Govern d'Andorra i la CGVMPC

S'aprova el conveni, una vegada aquest ha estat revisat pels diferents gabinets jurídics de cada Comú.

3) Proposta de pressupost per l'exercici 2018

S'acorda la proposta, amb una aportació per comú de 35.000€.

4) Agermanament Causses-et-Cevennes

Després de diverses converses telefòniques mantingudes amb l'homòloga de Causses-et-Cevennes, s'acorda acceptar una visita de la delegació els propers 13 i 14 de novembre, formada per 2 tècnics i càrrecs electes d'ambdós paisatges culturals, per poder conèixer la Vall de primera mà, veure els punts de similitud i els possibles punts d'intercanvi poder prendre una decisió final conjunta sobre la proposta d'agermanament.

5) Proposta d'adjudicació de les senyals interpretatives i informatives de la VMPC

El dia 14 de juliol es va procedir a la obertura dels plecs del concurs. S'acorda l'adjudicació a l'empresa Taller creatiu per un import total de 24.300,40 €, IGI inclòs, i un termini d'execució de 8 setmanes.

En aquest sentit, s'informa que s'ha obtingut una pròrroga de 10 mesos, per part de Govern, per poder iniciar els treballs de senyalització de la VMPC, en relació amb la subvenció obtinguda per executar aquest projecte.

6) Gestió refugi de l'Illa

Vist l'informe elaborat per la Directora, en relació amb les incidències constatades per part dels concessionaris del refugi de l'Illa i les disposicions del Pla de gestió, s'acorda enviar una carta al Ministeri de Medi Ambient, Agricultura i Sostenibilitat sol·licitant que la CGVMPC sigui informada en relació amb els eventuais modificacions que es produeixin en relació amb el projecte de concessió inicial efectuada.

7) Proposta de concurs internacional d'art (Patrocini Andbank)

Amb la finalitat de fer una difusió de la VMPC a nivell nacional i internacional, s'acorda treballar en l'organització d'un concurs d'art (literatura/poesia, música, escultura, pintura) oberta a artistes locals i internacionals, sempre i quant aquest projecte no suposi una despesa per a la CGVMPC.

8) Data per al proper Consell Assessor

S'acorda convocar la reunió del proper Consell Assessor el proper dia 4 de desembre a les 9.00h.

PUNTS D'INFORMACIÓ**9) Sol·licitud de subvenció per la instal·lació de tanques fixes ramaderes**

Vista la necessitat exposada pels ramaders, s'ha presentat una sol·licitud per obtenir la subvenció de Patrimoni Cultural per instal·lar unes tanques ramaderes fixes a la VMPC. La sol·licitud ha estat denegada.

10) Autorització d'instal·lació de tanques ramaderes temporals a la VMPC

Es reparteix entre els membres la carta d'autorització efectuada per la Directora, del dia 3 de juliol del 2017.

11) Balanç de les activitats d'estiu

S'informa del balanç i conclusions efectuat per la Directora, el qual s'adjunta a aquesta acta.

12) Balanç de les enquestes de visitants

S'informa del balanç i conclusions efectuat per la Directora, el qual s'adjunta a aquesta acta.

13) Autorització del mostreig d'avesos per estudis post-doctorals

Es reparteix entre els membres la carta d'autorització efectuada per la Directora, del dia 26 de juliol del 2017.

Sense cap altre tema a tractar, s'aixeca la sessió a les 13.45 hores i s'acorda convocar la propera reunió de la Comissió de Gestió, el dia 4 de desembre del 2017, a les 11 h, al Comú d'Andorra la Vella.

CONSELL ASSESSOR DEL PLA DE GESTIÓ DE LA VALL DEL MADRIU-PERAFITA-CLAROR

Núm. acta:	1/17
Dia:	16.05.2017
Inici:	9.00 h
Acabament:	10.30h
Lloc:	Casa Comuna d'Andorra la Vella
Assistents:	Hble. Sra. CONXITA MARSOL RIART, cònsol major d'Andorra la Vella, presidenta de torn de la Comissió de Gestió Hble. Sr. JORDI TORRES ARAUZ, cònsol major d'Encamp Hble. Sra. TRINITAT MARIN GONZALEZ, cònsol major d'Escaldes-Engordany Hble. Sr. JOAN VISA, conseller actuant en representació de Sant Julià de Lòria Sra. MERITXELL FONT VILAGINÉS, representant dels propietaris privats de terrenys radicats a la zona de bé declarat i dels cortalans Sr. CARLES IRIARTE FRAGA, representant de les associacions dedicades a la protecció de la natura, s'incorpora a les 9.30. Sr. JOSEP DALLERÈS CODINA, secretari general de la UNESCO Sra. SUSANNA SIMON TORRALBA, directora del Pla de gestió de la vall del Madriu-Perafita-Claror Sr. JORDI PUY SEGURA, secretari general del Comú d'Andorra la Vella i secretari de torn de la Comissió de Gestió
	S'excusa l'absència de la M. I. Sra. OLGA GELABERT FÀBREGA, ministra de Cultura, Joventut i Esports

Els temes tractats en aquesta reunió han estat:

1) Lectura i aprovació, si s'escau, de l'acta 2/16, del 2 de desembre del 2016.

En no haver-hi cap esmena, s'aprova l'acta 2/16, del 2 de desembre del 2016.

2) Propostes d'activitats per a l'any 2017

La directora explica les diverses activitats que conformen el programa d'activitats organitzades per la comissió de gestió per a l'any 2017. Indica que ja se n'ha començat a fer difusió tant en paper (2.000 exemplars) en les oficines de turisme comunals, com a través de les xarxes socials. En destaca el taller d'etnobotànica, la cursa d'orientació i un nou taller de fotografia nocturna, a més de la celebració del Dia de la Vall del Madriu-Perafita-Claror, el dia 1 de juliol.

3) Signatura de 3 convenis de col·laboració amb el Govern (Patrimoni Cultural, Patrimoni Natural i Arxiu Nacional)

La directora explica l'estat dels convenis en què s'està treballant amb el Govern. Es tracta de convenis de col·laboració tècnica entre institucions per tal que tècnics del Govern puguin donar suport a la Comissió de gestió de la vall del Madriu-Perafita-Claror. En destaca un recull etnogràfic que reculli testimonis relacionats amb la vall. La representant dels propietaris ofereix la seva col·laboració per tal de cercar testimonis.

4) Contractació d'una persona per al Portal de la Vall

La directora explica que s'ha dut a terme un concurs per tal de contractar una empresa que proporcioni una persona de suport en les tasques del Portal de la Vall, bàsicament per atendre les persones que s'adrecen al Portal de la Vall per poder donar-los informació permanentment, que s'encarregui de la gestió de les xarxes socials i que doni suport en tasques administratives.

5) Participació a la 1ª Mostra de Turisme actiu, muntanya i salut (06/05/17)

La directora informa que es va comptar amb un estand en la mostra i que l'afluència de persones fou satisfactòria.

6) Pla d'ús públic de la VMPC

La directora explica els antecedents del document i explica que s'ha actualitzat de conformitat amb els avenços realitzats en el marc de la Comissió de Gestió, especialment amb els darrers estudis i projectes que s'han dut a terme. Es proposa una trobada amb els membres del Consell Assessor durant el mes de setembre per tal de recollir les seves aportacions.

La Sra. Font vol deixar palès que el Pla va lligat amb la zonificació i sol·licita analitzar el pla d'ús públic en el mateix moment en què s'avalui la zonificació. Demana saber l'objecte del document, per exemple en relació amb les activitats hivernals. Manifesta que hi ha certa indefinició entre les activitats que ja es fan i aquelles potencials, i que no queda clar si les activitats que no hi ha plasmades es poden fer o queden prohibides. Manifesta que caldria incidir més en potenciar l'aspecte cultural. Finalment proposa que el pla contingui una calendarització de les accions, que en permetin un seguiment més acurat. Tanmateix valora positivament el document.

El Sr. Iriarte manifesta que el document no preveu cap tipus de protecció des del punt de vista ambiental, i que el pla l'hauria de contemplar, com ara la declaració de parc natural o reserva natural. Igualment demana una figura de gestió de caça específica (pla de caça específic o vedat). Manifesta la necessitat de subvencionar totalment les despeses de refacció d'obres que

afectin als cortalans, especialment les derivades d'actes vandàlics, i que els preocupa la possibilitat que es puguin realitzar noves construccions en la Vall. Igualment troben a faltar una resolució més concreta sobre l'accés i el trànsit de vehicles per la Vall.

7) Precs i preguntes

La Sra. Font demana saber en quin estat es troba el Pla de Conservació. La directora explica que la primera reunió es va produir a principis de maig per recollir documentació i que la següent reunió de treball es preveu per al setembre, lloc on s'acordarà un calendari de treball. La Sra. Font manifesta el neguit dels propietaris en aquest aspecte i sol·licita estar plenament informada al respecte. Demana que consti en acta que cal separar el Pla de Conservació de l'estratègia d'accés.

El Sr. Iriarte sol·licita que des de la Comissió de Gestió s'acordi un pla de caça específic per a la vall i es tramiti formalment al Govern aquesta demanda. Així mateix sol·licita que s'acordi algun tipus de protecció ambiental de l'espai. Demana com es troba l'estratègia d'accés a la Vall.

L'Hble. cònsol major d'Escaldes-Engordany manifesta que el Comú encarregarà un estudi tècnic que determini amb què i com es podrà accedir, i remarca que en funció de l'accés es podria arribar a posar en perill la declaració de la vall. La directora manifesta que serà en funció de les directrius que es plantegin en el marc del Pla de Conservació que es podrà encarregar l'estudi en relació amb l'accés.

El Sr. Dallerès explica que des de la CNAU hi ha la voluntat de reprendre els "Camps del Madriu", amb voluntaris internacionals, per a l'any 2019, amb caràcter bianual, atès que es preveu que el Pla de Gestió ja estarà aprovat i hi hauran actuacions concretes a realitzar.

Sense cap altre tema a tractar, s'aixeca la sessió.

La Sra. Cònsol Major fa constar que junt amb les actes que es sotmeten a l'aprovació del Ple, s'ha tramès còpia als consellers dels documents que figuren relacionats en annex als acords adoptats per la Comissió de Gestió. Seguidament demana als presents si al respecte tenen alguna esmena, comentari o demanda d'informació a formular:

La Sra. **Cèlia Vendrell** diu que entre la documentació lliurada hi manca el Pressupost de la Comissió per a l'exercici 2018, i afegeix que confia que se'ls hi faci arribar.

La Sra. **Cònsol Major** respon que l'aprovació definitiva del pressupost 2018 es farà a la propera reunió de la Comissió de Gestió i que, pel moment, només compta amb el vistiplau del Consell Assessor reunit fa 15 dies.

I no havent-hi altra intervenció sol·licitada, per assentiment, el Ple ratifica els acords adoptats per la Comissió de Gestió de la Vall del Madriu-Perafita-Claror en la sessió celebrada el dia 19 d'octubre de 2017, i pel Consell Assessor en la sessió celebrada el dia 16 de maig de 2017.

17. Assumptes de caràcter general

La Sra. Cònsol major informa al Ple sobre els següents assumptes:

- Es deixa constància de l'agraïment del Comú d'Escaldes-Engordany a l'entitat bancària Crèdit Andorrà pel seu patrocini de l'organització del Pessebre Vivent.
- El passat divendres, dia 15 de desembre, en el curs de la sessió ordinària del Patronat, el Comú d'Escaldes-Engordany fou nomenat nou patró de la Fundació Museu Carmen Thyssen Andorra (MUSEAND).

18. Precs i preguntes

La Sra. Cònsol Major informa que d'acord amb el procediment regulat a l'article 23.2 del l'Ordinació sobre organització i funcionament dels comuns, la Sra. Cèlia Vendrell, consellera del Partit Socialdemòcrata i Independents, ha registrat a la secretaria general del Comú un prec al què el Secretari General dóna lectura a continuació:

Considerant l'article 30, pun 2, apartat a), de l'Ordinació sobre organització i funcionament dels comuns, que diu textualment "Retribució: És fixada pel Consell de Comú en el moment de l'aprovació del pressupost comunal", demano que es prengui en consideració aquest article de l'ordinació i es fixin les retribucions de cada conseller en la propera reunió ordinària del Consell de Comú de data 21 de desembre de 2017, en la qual es preveu, tal i com està fixat al punt 3 de l'ordre del dia, l'aprovació de l'Ordinació general del pressupost 2018.

Per tant, sol·licitem que es digui oralment en el Ple de Comú de data 21 de desembre de 2017, els salaris per 'any 2018 de tots i cadascun dels càrrecs electes del Comú i que aquests siguin transcrits a l'acta de la dita sessió de Consell de Comú.

Amb l'acord de la Sra. Cèlia Vendrell, es dóna per atesa la petició formulada, vist que la Sra. Núria Gomez, en l'exposició relativa al Pressupost 2018, ja ha informat al Ple sobre els salaris dels cònsols i els consellers, i aquesta informació constarà a l'acta de la present sessió (pàgina 360).

Clos el torn d'intervencions i no havent-hi altre prec ni pregunta formulats, s'esgota l'ordre del dia de la reunió. Essent les 17:15 hores i després de desitjar un bon Nadal i un pròsper any nou a tos els assistents, la Sra. Cònsol Major aixeca la sessió

Vist i plau
LA CÒNSOL MAJOR

P. o. del Comú
EL SECRETARI GENERAL